

هكذا هو الرجل



# مقالات الفكرية

## تحية الصداقة والنضال

أبنت تحية الصداقة إلى الشعب السوفيتي الصديق والحليف الثابت لشعبنا والشعب العربي في نضالها ضد الاستعمار والصهيونية ، وذلك بمناسبة الذكرى الخمسين لتأسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية . ويرفدنا أيضا أن احبب ليكم الشعار الاممية الانسانية في علاقاتكم مع شعوبنا وفي صلاتكم معنا لنا اننا اقدم البقاء على تامين شركة النضال المستمرة .

اننا ابناء الشعب العراقي لنشكر بغير وعجز الى ان التبر المظبوط للصداقة التي تربت بين شعبنا والتي ترسخ يوم بعد يوم . ونحن لانسى ابدا الولد العزيز الصادق الذي وقفتموه انفسا نحن التي مرت في

لقد تواتر الاحداث بسلامة قلوب ولو صدقاتنا ، الزداد التعاون التجاري والثقة بين بلدينا وازمت معاهدة الصداقة والتعاون بينا والتي تضمنت تنظيما منطليا لتطبيقات العلاقات الثنائية بين لجان شعبنا وشعبكم ضد العدو المشترك ، وبشكل خاص ضد الامبريالية والصهيونية .

وبمناسبة حلول هذه الذكرى المجيدة اقدم باراى واعلم الثغرى متتيا لكم وللشعب السوفيتي الصديق كل تلم واوداع .

تتردد الى الابد راية الصداقة السوفيتية العراقية ، عادت للشعب المناهضة من اجل حريتها واستقلالها ، صديقتكم المخلصه قد كلف الجيوش والاضطهاد والظلم .

## حدث تاريخي هام

يرسل ان ابنت تحياني الحارة - من حل صدقات جريدكم - الى جميع ابناء الشعب السوفيتي بمناسبة مرور نصف لسنون على تأسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية ، هذا الاتحاد الذي يعتبر حقا تاريخيا هاما في حياة الشعوب السوفيتية والانسانية التقدمية .

الجيد لولن الاشتراكية الجيد عادت الذكرى الخمسين لاتحادكم العظيم .

## الاتحاد العظيم

بمناسبة مرور نصف لسنون على تأسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية ، ابنت تحياني الاخوية الى ابناء الشعب السوفيتي الصديق متمنيا له الازدهار والسعادة والتقدم المستمر في سائر الميادين الاقتصادية والعلمية والثقافية ، وتحقيق السلم السعيد الذي يراود سائر الشعوب في العالم ، وبنا مجتمع خال من الاستغلال والاضطهاد والظلم .

## مؤيد عبد الكريم (جمهورية مصر العربية)

## ذكرى هجينة

في الثلاثين من ديسمبر هذا العام يكون قد مر نصف قرن على تأسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية

## في العدد القادم

- سيحمل العدد القادم ، وهو العدد الاول لعام ١٩٧٣ تحيات وتهاني الشخصيات السياسية والاجتماعية السوفيتية والاجنبية الى قراء الجريدة بمناسبة العام الجديد .
- ملحق خاص يتضمن اجوبتنا على مختلف اسئلة القراء .
- مقال شيق عن مهرجان الشتاء الروسي التقليدي .
- حديث حول عشرة من الفسول رياضي ورياضيات عام ١٩٧٣ .
- مع غلال يتضمن تقريبا جذايا لعام ١٩٧٣ .
- وغير ذلك ، والمواد الشيلة فضلا عن ابوابنا الثابتة .



# الوطنية الاشتراكية والأمية

## سؤال وجواب

الحب مقام متعدد تتجلى في الاموال الكبيرة والصغيرة . وقد كان انتصار الشعب السوفيتي في الحرب الوطنية العظمى ، اعوام ١٩٤٥-١٩٤١ ضد الغزاة النازيين ، مائة وطنية خالدة اذ ضحى اكدالي ٢٠ مليون شخص من ابناءنا بحياتهم دفاعا عن حرية واستقلال بلادهم .

ولهم الوطنية الاشتراكية الشعب السوفيتي في ايامنا هذه في تحقيق الهزات عظيمة في البناء السلمي ليكن ان لسلكي منقشات الفطرية السمية الاول حينما كان السوفيت قد خيدوا في مواهب لاسمية ، متغلبين على كل الصعاب ، مؤسسات صناعية شعبة كجميع ماكينات فورد ومطبعة دايتروليس الكورمانية ، وبنوا بلدنا جديدة مثل كومسومولسك على نهر الامور .

والا كانت الوطنية عميرا من الولف من الشعب والوطن ، فليس الامية من الولف من الشعب والوطن ، ومن مظاهر الامية البروليتارية ذلك التأييد السامي والسياسي والحرف الذي يقدمه الاتحاد السوفيتي للشعب الفلسطيني الذي يحرره الشعب الفلسطيني . وساعد الاتحاد السوفيتي بنشاط ذلك الشعب وتلقى بحزم اية لزمة للتزوم .

ان الامية البروليتارية الاشتراكية هي مبدأ هام من مبادئ ايدولوجية ولي الجسجج السوفيتي الاشتراكي تتجاوز هذه الشعار الحدود القومية وتضمن بضمون جديد . ذلك ان جميع المواطنين السوفيتي همسا كانت الجمهورية التي يعيشون فيها انا هم ابناء للى الوطن الاشتراكي ، ولهذا



فرو لانا . التتج المعرفى التجاري والصناعي السوفيتي والكبرى للذكرى الخمسين لتأسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية . في كولومبو ، غربي فيه اكثر من ٢٥٠٠ معروض عكست تاريخ وجية وعمل الشعوب السوفيتية . وقد حلى لملودجسا السقية التولية السوفيتية طوسكوله ولولودوه باهتمام الزوار .

تشيكوسلوفاكيا ، يعطى المعرفى السوفيتي بعنوان نصف قرن على تأسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية ، والذي التتج في حديقة يوليوس فوشيك يتاح ياحر . وتكون عشرات الاول من سكان براغ وغيرها من المدن التشيكوسلوفاكية على المعروضات التي عكست كاحسات الاتحاد السوفيتي في مختلف المجالات .

# نداء الى شعوب العالم

نحن ممثل اكثر من ١٠٠ امة وشعب من امة وشعوب الاتحاد السوفيتي ، وقد اجتمعنا في موسكو بمناسبة الذكرى الخمسين لتأسيس اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية ، نتوجه الى جميع شعوب العالم ببناء السلام والصداقة والاخوة .

ان كادى البلاد السوفيتية ، بعد ان قاموا بالثورة الاشتراكية واسسوا سلطة العمال والفلاحين ، كانوا اول من شرع في تحقيق الهدف العظيم : الا وهو رضى شعوب بلدهم التاسع من اجل بناء المجتمع المتحرر من استغلال الانسان للانسان ، ووضع حد للعداء بين الامم وتنظيم حياتها المشتركة على اساس من الثقة والصداقة ، وبناء الوحدة الاخوية للشعوب .

ومن العصور السحيقة حتى ايامنا هذه ، وخلال تاريخ البشرية كله تمتد سلسلة متصلة من المنازعات القبلية والعنصرية والقومية ، التي جرت على البلدان والشعوب الكوارث والالام ، وفجرت بالدم قارات باكملها . وغير الاقنيين اضنى التفكير افضل القول بحتا عن مفرج من ذلك الوضع ، ولكنها كانت تصطبغ ببقايا سيطرة المستغلين الاصم ، تلك السيطرة التي تغلق الاضطهاد القومي وتساوده .

اما اليوم فالعالم كله شاهد على ان الفكرة الجسورة للمواطنين السوفيتي الذين لهمهم وقادهم الحزب الشيوعي ، قد تحققت . واصبح واقعا ملموسا ذلك العلم الرابع بدولة متعددة القوميات من طراز جديد ، اشتراكي ، وهي الاتحاد الطوعي الجبار لشعوب حرة تربطها الصداقة والاخوة .

ان تاريخ جميع الدول المتعددة القوميات ، المعروفة قبل ثورة اكتوبر ، هو احتدام مستمر للتناقضات العنصرية العادة بين الامم . اما تطور الاتحاد السوفيتي فيختلف تماما . انه تدعم لاسسه الاقتصادية والسياسية والروحية . انه تراض وتقلاب مستمر بين الشعوب التي تولفه .

ولم يكن نجاحنا وليد معجزة او توافق عارضى للظروف ، بل كان نتيجة لقوانين موضوعية عميقة . اذ اعتمد المواطنون السوفيتي على انتصار ثورة اكتوبر العظمى ، والوهمهم المبادئ الاشتراكية التي رسمها لينين ، فبادى تطور الشعوب في اسرة واحدة متعددة القوميات . وقادهم ويقودهم الحزب الشيوعي المسجل بالثورة العلمية العقلية لتحويل المجتمع ، والمخلص اخلاصا لا يتزعزع لقضية الطيقة العاملة والشعب العامل كله .

لقد التفت حول الطيقة العاملة في المعركة التاريخية من اجل الاشتراكية كادو جميع امة بلادنا وشعوبها . وعلى اساس الاشتراكية بالذات ، وبجهودهم المشتركة قضى على الاضطهاد القومي من جذوره ، وتم تجاوز تغلق الامم الذي خلقه ماضينا تحت ظل الاستعمار . فاذا كان نظاما كله ، ولوط حياتنا كله مشيعين بروح الامية ، فالفضل في ذلك يعود الى ان الاشتراكية ، والسياسة اللينينية للصداقة بين الشعوب قد انتصرتا في بلادنا نهائيا منذ زمن طويل .

وفي يوم العيد الخمسين لاتحاد السوفيتي نغير عن امتناننا الجار لكادى جميع البلدان الذين يبدون على الدوام تضامنهم مع اول دولة اشتراكية متعددة القوميات في العالم .

اننا نتوجه بالشكر الى كل من ناضل تحت شعار «ارفعوا ايديكم عن روسيا السوفيتية» ، ضد تدخل الدول الامبريالية ، الى كل من خاض معنا المعركة الضارية ضد الفاشية ، الى كل من يسعى جنبا الى جنب مع شعوب الاتحاد السوفيتي والبلدان الاشتراكية الاخرى لتزيمس السلام واجبات المخططات الاجرامية للمعتدين الامبرياليين .

وعندما كان لينين والحزب الشيوعي يؤسسان الاتحاد السوفيتي ، ويرسيان عمليا اللبثات الاول في مرجه ، كانا يكران لا في مستقبل بلادنا فحسب ، بل احاطا بنافريهما ايضا مصائر البشرية كلها ، وكالا على يقين بان الشاء الدولة الاشتراكية المتعددة القوميات ، حيث لا وجود للاضطهاد والاستغلال ، سيساعد اهل الاراضى قاطية على شق طريقهم نحو الانعتاق . وعندئذ لنقى نظرة على الخمسين عاما الماضية نستطيع ان نلحق بان الاتحاد السوفيتي وقف خلالها على الدوام في صف جميع المتأصلين من اجل الحرية وسعادة الشعوب ، وبذل ويذل كل ما في وسعه لفسرة قضيتهم العادلة .

وتيمز العصر الحديث باتساع لم يشهده التاريخ من قبل في ابعاد التحولات الاجتماعية . وبعد ان انتشرت الاشتراكية في بلادنا اولاً اجرت النمر في عدة بلدان في اوروا واسبيا وامريكا اللاتينية ، وتكون النظام الاشتراكي العالمي وتلقب الاسرة الاشتراكية كقوة جارية للتقدم في العالم اجمع .

وتحت الفريات العنيفة لحركة التحرر الوطني التي يلهمها مثال كادى البلدان الاشتراكية وتغذى بتأييدها ، الهارت الامبراطوريات الاستعمارية ، وكفا على طريق التطور المستقل عديد من الشعوب التي كانت في المافى مضطهدة .

اننا نحيى بعبادة شعوب البلدان الاشتراكية التي تشيد المجتمع الجديد . ونتوجه بتحياتنا الاخوية الى الطيقة العاملة ، الى الكادحين في البلدان الراسمالية ، الذين يسعون للتخلص من الاستغلال ، ومن اللبوة السياسية والروحية .

## اللجنة المركزية

## للحزب الشيوعي في الاتحاد السوفيتي

الى شعوب العالم ، بالاجتماع في الجلسة الاحتفالية المشتركة للجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي ومجلس السوفيت الاعلى لاتحاد السوفيتي ومجلس السوفيت الاعلى لجمهورية روسيا السوفيتية الاتحادية الاشتراكية . في الثاني والعشرين من ديسمبر عام ١٩٧٣ .

## مجلس السوفيت الاعلى لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية

الى شعوب العالم ، بالاجتماع في الجلسة الاحتفالية المشتركة للجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي ومجلس السوفيت الاعلى لاتحاد السوفيتي ومجلس السوفيت الاعلى لجمهورية روسيا السوفيتية الاتحادية الاشتراكية . في الثاني والعشرين من ديسمبر عام ١٩٧٣ .

هكذا نحن الشعب



# مثال باهر للتآخي بين الشعوب الجلسة الاحتفالية في موسكو



تيدودر جيلكوف (في الوسط) السكرتير الأول للجنة المركزية للحزب الشيوعي البلقاري ورئيس مجلس الدولة لجمهورية بلغاريا الشعبية بين المصافين في الجلسة الاحتفالية في الكرملين

سيدنيال السكرتير الأول للجنة المركزية للحزب الشيوعي المنغولي ورئيس مجلس وزراء جمهورية منغوليا الشعبية يتحدث مع المصافين في الجلسة الاحتفالية ليومينا تارولوا (ال يسار) وهي عاتلة من اركوتسك ولديها بارلينا عاتلة في المصنع البتروليكي في مدينة الفارماك

الحزب الشيوعي للاتحاد السوفيتي والشعب السوفيتي واتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفيتية .  
لقد جرت هنا ، في بلاد السوفيت العظيمة ، معاداة كبيرة كان يقرر فيها مصير البشرية . وقد انصرفت هنا ثورة أكتوبر وحطت القوات الموحدة للثورة المضادة الداخلية والخارجية الدولية . وهنا انتمت الاشتراكية لاول مرة في تاريخ البشرية ... وهنا لقيت القامحة العنصرية التي بسطت هيمنتها على أوروبا وامتلكت في الاصل في معركة حاسمة من اجل السيطرة على العالم كله ، خلاصا .

وهنا طرقت السياسة الدولية اللبينية والازوال تأتي بحدوث غنية . وهنا نشأت في اعوام بقاء الاشتراكية والشيوعية وحدة لاربعية جديدة من البشر في الشعب السوفيتي المتحد القوي .

ان جبروت الاتحاد السوفيتي يمثل جبروت النظام الاشتراكي العالمي والحركة الشيوعية والعملية وحركة التحرر الوطني المعاصرة للبرصارية . انه ضمان للحسام والتقدم في العالم كله .

\*\*\*

وغامع شعوب آسيا والافريقيا وامريكا اللاتينية للشاهرا بمزيد من الاهتمام لاد الاشتراكية ، ولتحت فيه من حل لمشاكلها لا يمكن ان يقدم لها التطور الراسخ لاتصاعدها وما يقوم عليه من علاقات دولية غير متكافئة .

ان وجود الاتحاد السوفيتي في هذا النضال يعتبر مثالا وحالة . للحولا وجود الاتحاد السوفيتي لكائنات الامبريالية الانكليزية مطلقا البدين لتاديه دور الشرطي الوشي ، الذي اخلته من عاتلها ، ان كوبا-وليد ان لاكسد-ذلك استطاعت ان تعمد هجوم الوي امبريالية في التاريخ ليس لقد بطل صلاية شعبها وتغلبت عليه وامراده ، ولكن ايضا نتيجة لظلم الاتحاد السوفيتي الذي لا يمكن له .

\*\*\*

تودودر جيلكوف السكرتير الاول للجنة المركزية للحزب الشيوعي البلقاري ورئيس مجلس الدولة في جمهورية بلغاريا الشعبية ؛  
الان لرؤسا للجهود والمصافيا والمارة العظيمة الجارية التي اداها

الماركسية اللينينية . والاتحاد السوفيتي هو والدها . وهذه الاشتراكية موجودة ، وهي القوية وعلموسة ، وهي كمال للعالم اجمع كقوة الانكار الماركسية اللينينية على الحياة وتولها الفلاحة ودمج النظام السوفيتي وصلايته . وهي تشكل قوة اقتصادية وعسكرية ضخمة للبلاد السوفيتية وللاذ الصلات المتعززة العالمية للشعب السوفيتي ، ووجه الوطنية الفلاحة واميتة البروليتارية .

\*\*\*

فيديل كاسترو السكرتير الاول للجنة المركزية للحزب الشيوعي الكوبي ورئيس مجلس وزراء الحكومة الثورية .  
اليوم ، وبفضل التصارات الاتحاد السوفيتي الرامة وبفضل ماركته في مجال البنة الاقتصادي ، والتصاعده الجديد الحاسم في النضال ضد

الفاشية . هذا التصاعده الذي جعل من الممكن تحرير شرار الشعب المضطهدة واتاح امكانيات واسعة للامانة التحرر الوشي . وبفضل نجاحه الذي لا يزل يروم في ميدان الطفلة والمعلم ، توجه شعوب العالم

ان الجزائر لقد تكدرا عاليا مساهمة الاتحاد السوفيتي في قضية الانراج والسلم والامن والتعاون بين الشعوب .

غوستاف هوساك السكرتير العام للجنة المركزية للحزب الشيوعي التشيكوسلوفاكي ؛  
بفضل اننا لم نلحق في سنوات بنة الاشتراكية في تشيكوسلوفاكي الى السير في طريق مجهول . وبفضل المساعدة الثورية من الاتحاد السوفيتي وحبه اللينيني ، استغفنا ان نتي . الجتمع الاشتراكي في فترة وجيزة تاريخيا . ولولا هذه المساعدة ، ولولا التعاون السياسي والاقتصادي والعلمي -التكنولوجي لما استغفنا ان نلحق ذلك النجاح . ولما امكن تامين حرية واستقلال الدولة التشيكوسلوفاكية ذاتها .

لقد التفتنا ياله لا يمكن بقاء الاشتراكية يحتاج دون اذلا قوليناها بين الاختيار ، ودون الاتحاد السوفيتي ؛  
ليس هناك سوى اشتراكية واحدة ، وهي الاشتراكية القائمة على مبادئ

بن جديد شاذلي عفسو مجلس الثورة في جمهورية الجزائر الديمقراطية الشعبية ؛  
كان قيام الاتحاد السوفيتي منذ نصف قرن على اساس مفهوم اشتراكي جديد من العلاقات بين الشعوب اهم مكسب لقوة أكتوبر العلمي وجادت التصارات الاتحاد السوفيتي الطليعة في كافة المجالات برمالها ساهرا على ما يمكن في الاشتراكية من قوى خلاصة .

وقد تبين من تجربة عشرات الايام الاخيرة ان اجازات الشعوب الافرى وحركة التحرر الوطني وكل التي المعادلة للبرصارية مرتبطة ارتباطا لا يتفكك بالاجازات شعوب الاتحاد السوفيتي . ايها الاصلا السوفيتي الاخوة ان التصاركم من مارك الى شيوب الفريشا واميا وامريكا اللاتينية المتكافئة ضد

استعمار القديم والجديد والامبريالية ولي سبيل الاستقلال الوشي والتقدم والسلم .  
ان علاقات المصداقة التي نشأت بين الشعبين الجزائري والسوفيتي في مرحلة لفتة التحرر ساهمت في تطوير التعاون المعمر الشامل لصالح بلدينا .

\*\*\*

وادي النيل كرمز لمساعدتكم ولايمد قد الى لمر والسودان يلوالة فعلية هائلة وجميعها من التيات التي كانت تصيها في العالم .  
عزت مصطفى رئيس الوفد العربي الحكومي من الجمهورية العراقية ؛  
بين حزب البعث العربي الاشتراكي والشعب العراقي امة عظيمة لهذه الذي . وبفكرنا تكدرا عاليا الدور المعروق الذي كان يطلع به الاتحاد السوفيتي في النضال من اجل بنة الاشتراكية والقامة علاقات اخوية متينة بين الشعوب والنضال من

حقولها ومصالحها ضد قوى الشر والعدوان ومن اجل تعزيز السلم العالمي وتقديم المساعدة للشعوب المتكافئة من اجل الاستقلال الوطني والتقدم الاجتماعي .  
ان جينا تقوى لفسا خيرا قد موارث الامبريالية وتحتار التبول لاسيما بعد تامين شركة لعد العراق في يوليوس التسافي ، لكن شياق الانتشال هو الاتحاد السوفيتي الصديق الذي ولد وفان التاية والتعاون منا ويوم ان جاني شيما ولقبيته العادلة . اننا لنسج الى توسيع التعاون مع الاتحاد السوفيتي والفر من البيلدان الاشتراكية وقوى التحرر والتقدم في العالم كله .

ولدت صاحبة هذا المقال يادغار نصرالدنوف عام ١٩٢٠ في اسرة عامل اويزكي وحصلت على تعليم عال اذ انتم معهد مهنسي النقل بالسكك الحديدية في طشقند . واشتغلت رئيسة في مشروع قناة فرغانة الكبرى ، ومديرة لقطاع الفريونفول . وعملت لآخر من ١٠ سنوات سكرتيرة للجنة المركزية لكسبول اويزكستان . وشغلت من عام ١٩٥٢ منصب وزير صناعة مواد البناء لجمهورية اويزكستان السوفيتية ونائب رئيس وزراء جمهورية اويزكستان السوفيتية للاتحاد السوفيتي والنائب الاول لرئيس الفريق البرلماني للاتحاد السوفيتي . وانتخبت نائبة في مجلس السوفيست الاعل للاتحاد السوفيتي بدواته القامسية والسامسة والسابعة .

الزاجدة ، وكانت عليه ولدت المصداقة بين الشعوب .

ولم تكن لشعوب القويات غير الروسية مؤسسات لها معنى الدولة . وحولت القصرية هذا البلد التاسع المرفي الى حديق للشعوب وشغلت كل ما هو قومي قديم وسعت الى افراق مئات القامرات الشعوب الطلوسية وتروادها بالعدا .  
وانصرفت ثورة أكتوبر الاشتراكية فوفحت لاية لكل ظلم اجتماعي وقومي في بلادنا . وكانت الشرط السياسي الاول للنظام لاجتماعية واقتصادية جذرية ، وتقليد البرامج اللينيني للمساواة القوية وظهور الجمهوريات السوفيتية .

ولم نظرا الى الزلال الاول ، التي ساهمت من السلطة السوفيتية بمبادرة لينين مثل : بيان جزل شعوب روسيا ١٩٥٥ (تومس عام ١٩١٧) وهذه الى جميع القادين المسلمين في روسيا والشرق ٢١ ديسمبر عام ١٩١٧ ، وببيان تكون الشعب الكايج والمستقل ١٦ يناير عام ١٩١٨) ، لوجدا ما تادى بمساواة الشعوب وسيادتها وظن بقرير السمر بحرية خسر لعد كانت القصرية تسلك سياسة دمية حس سياسة كبح تطور الشعوب في الباطل القومية الاثلية القومية برة في الاقرية الطلولة . ولم يكن الاتاج الباطل شيخيما متفلا مناك لحسب ، ولما كان متفلا اصلا

# أعظم مكاسب الاشتراكية

ولدت صاحبة هذا المقال يادغار نصرالدنوف عام ١٩٢٠ في اسرة عامل اويزكي وحصلت على تعليم عال اذ انتم معهد مهنسي النقل بالسكك الحديدية في طشقند . واشتغلت رئيسة في مشروع قناة فرغانة الكبرى ، ومديرة لقطاع الفريونفول . وعملت لآخر من ١٠ سنوات سكرتيرة للجنة المركزية لكسبول اويزكستان . وشغلت من عام ١٩٥٢ منصب وزير صناعة مواد البناء لجمهورية اويزكستان السوفيتية ونائب رئيس وزراء جمهورية اويزكستان السوفيتية للاتحاد السوفيتي والنائب الاول لرئيس الفريق البرلماني للاتحاد السوفيتي . وانتخبت نائبة في مجلس السوفيست الاعل للاتحاد السوفيتي بدواته القامسية والسامسة والسابعة .

الزاجدة ، وكانت عليه ولدت المصداقة بين الشعوب .  
ولم نظرا الى الزلال الاول ، التي ساهمت من السلطة السوفيتية بمبادرة لينين مثل : بيان جزل شعوب روسيا ١٩٥٥ (تومس عام ١٩١٧) وهذه الى جميع القادين المسلمين في روسيا والشرق ٢١ ديسمبر عام ١٩١٧ ، وببيان تكون الشعب الكايج والمستقل ١٦ يناير عام ١٩١٨) ، لوجدا ما تادى بمساواة الشعوب وسيادتها وظن بقرير السمر بحرية خسر لعد كانت القصرية تسلك سياسة دمية حس سياسة كبح تطور الشعوب في الباطل القومية الاثلية القومية برة في الاقرية الطلولة . ولم يكن الاتاج الباطل شيخيما متفلا مناك لحسب ، ولما كان متفلا اصلا

بارزا في تاريخ الدولة السوفيتية من حيث قيمته السياسية وتناحه الاجتماعية والاقتصادية وتقل في خلب كترسبون اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية الذي تم سنة ١٩٢٢ الثورة اللبينية الثالثة بالعدا طرمس بيمين الشعوب التي اولمت في ظل السلطة السوفيتية قوق العزرات القوية . تاليدما الطرمس للاحاد وتكافؤ جيجين القويات والشعوب ، والقضية المتبادلة والتعاون بينها . عليه البادي هي التي اصيحت الاساس الذي حلت عليه النسالة القوية والتجته السياسة القومية اللبينية ، وصبرت ليه الدولة الاتحادية

استمال الشعب السوفيتي واللايين من- اسفله المخلصين في جميع ارجاء المعمورة يوم ٣٠ ديسمبر عام ١٩٢٢ بالبريسل الجديد . الذكرى المسمى لقيام اول دولة للكامدين في العالم اول دولة اتحادية عديته القويات هي اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية . ان تاسيس الاتحاد السوفيتي يمثل مثالا



يادغار نصرالدنوف رئيسة مجلس القويات لدى مجلس السوفيست الاعل للاتحاد السوفيتي .

ولاول مرة في التاريخ اصبحت الممارف وكقول القالة الانسانية في متناول جماهير الضليلة التي لنس لثالثا القومية ايضا والتي البديت لبنيها كات اريكستان ملا تجتروه قبل الثورة حتى الساميس فان البياض التي كتججها جمهورية اريكستان السوفيتية تصد الان الى ٩١ بلدا في العالم وذلك نتيجة للمولة السنية من جميع الجمهوريات الاتحادية . ان للناس السوفيت ، كاي اسفله واشكاه طيليين ، قرة واحدة وصوبا واحدة ، ويتذكر الجميع كيف كجنت مدينة طشقند عاصمة اريكستان قبل بلع سفارت خيرا جسيما بسبب الزلال . ولو اكنت الجمهورية بفراما ردمنا عند بنة المدينة لتطلب ذلك مفرات السنين . ولكن جميع شعوب بلادا حيث لمساعدت الشعب الاوزبكي ، وهكذا لم يتضار جرد جميع الجمهوريات بنة هذه المدينة المساء ، عاصمة جمهورية الغالية اريكستان ، بل في الواقع بنة كليا تقريبا من جديد وابقت طشقند ردا لصفالة الناس السوفيت التي لاتزومع .

مشروع ينيها مة شعب ولدت منذ جديت في جميع الجمهوريات السوفيتية ، زكاليا فروام حية على مبادلة الشعوب ، لمدينة برالسك بانما عاتل وغيره من ابناء ٥٢ امة وشعب من قويات الاتحاد السوفيتي ، وشاور رسل ١٠٠ شعب سوفييتي في تشييه . صنع الصدين الملال في كازاخستان وابست ميلة قروبا . الكريالية التي شيبت في طاجيكستان مفرعا ايضا خلا ، اذ اشتعل كان من البين ان لقل وان كباغ كاية شطة بدون بقاء . كانت جمهورية جافا جامعية (البقية على ص ١٤)

وان من اعظم مكاسب النظام الاشتراكي والشعب السوفيتي تحرير المرأة ، وخاصة في جمهوريات آسيا الوسطى . ايها كات انارة في الزمن القديم موزولة من الناس الباهة السوداء وكانت تشير مفرقا ادلي من الرجل لها ابناء اكثر من ٢٠ امة . وشعبا ، ولا يمكن حصر الاملة في كات الشعوب السوفيتية الشقية وعملها المشترك باسم الجبل العام .

الحديثة واتاج الطالة ، ورامة متلبة . روسال للقل والموصلات . ويرسل العالم كله قلن آسيا الوسطى الذي يزاد انتاجها عاما بعد عام لبنيها كات اريكستان ملا تجتروه قبل الثورة حتى الساميس فان البياض التي كتججها جمهورية اريكستان السوفيتية تصد الان الى ٩١ بلدا في العالم وذلك نتيجة للمولة السنية من جميع الجمهوريات الاتحادية . ان للناس السوفيت ، كاي اسفله واشكاه طيليين ، قرة واحدة وصوبا واحدة ، ويتذكر الجميع كيف كجنت مدينة طشقند عاصمة اريكستان قبل بلع سفارت خيرا جسيما بسبب الزلال . ولو اكنت الجمهورية بفراما ردمنا عند بنة المدينة لتطلب ذلك مفرات السنين . ولكن جميع شعوب بلادا حيث لمساعدت الشعب الاوزبكي ، وهكذا لم يتضار جرد جميع الجمهوريات بنة هذه المدينة المساء ، عاصمة جمهورية الغالية اريكستان ، بل في الواقع بنة كليا تقريبا من جديد وابقت طشقند ردا لصفالة الناس السوفيت التي لاتزومع .

مشروع ينيها مة شعب ولدت منذ جديت في جميع الجمهوريات السوفيتية ، زكاليا فروام حية على مبادلة الشعوب ، لمدينة برالسك بانما عاتل وغيره من ابناء ٥٢ امة وشعب من قويات الاتحاد السوفيتي ، وشاور رسل ١٠٠ شعب سوفييتي في تشييه . صنع الصدين الملال في كازاخستان وابست ميلة قروبا . الكريالية التي شيبت في طاجيكستان مفرعا ايضا خلا ، اذ اشتعل كان من البين ان لقل وان كباغ كاية شطة بدون بقاء . كانت جمهورية جافا جامعية (البقية على ص ١٤)

وان من اعظم مكاسب النظام الاشتراكي والشعب السوفيتي تحرير المرأة ، وخاصة في جمهوريات آسيا الوسطى . ايها كات انارة في الزمن القديم موزولة من الناس الباهة السوداء وكانت تشير مفرقا ادلي من الرجل لها ابناء اكثر من ٢٠ امة . وشعبا ، ولا يمكن حصر الاملة في كات الشعوب السوفيتية الشقية وعملها المشترك باسم الجبل العام .

وبايت آمال الامبريالية العالمية التي كانت تعلم يتلذذ . الاخرة ان الاتحاد السوفيتي وانهارت الدولة الاشتراكية ذات القويات المدينة .  
والذي يمين المرحلة الرامنة من تطور التعاون الاقتصادي في الياد هو ان جميع الجمهوريات بيا فيها التي كانت مختلفة ، تضار في الاتاج البادي على مبدء الاتحاد . بجراب اكثر فاكسر والتهم على مبدء الاتحاد لانا فتمد على مواردنا القوية ورواها اللبينية . وفي الوقت نفسه تحصل كل جمهورية على المنتجات القروية- لها من الجمهوريات الاخرى ، وهكذا فان تخصص الاتاج البادي وموارثه يستجيبان للمصالح القوية لكل جمهورية سوفييتية ومصالح الاتحاد السوفيتي ككل . لبالاا كلمسو كيان ونظام اقتصادي واحد تاحل كل جمهورية قومية فيه مكالا لبعده المصالح الحيوية للاتحاد السوفيتي ككل ولكل واحدة من جمهورياته من عد سواه ، وتحت على المصحة التولات الاقتصادية في المناطق التي كانت مختلفة ، وهي آسيا الوسطى وكازاخستان . قبل ديسمبر عام ١٩٢٢ تمصا انتر اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية لم تكن عليها في هذه المناطق اية صناعة وكانت الزرامة باداية قليلة الزمود ، وبرت خسبون سنة (كانت خلالها قرة صعية بسبب الحرب المولة) ولذا جمهوريات آسيا الوسطى وكازاخستان المستقلة بقرة الاتحاد السوفيتي كليا . تحول الى مناطق صناعة زراعية كبيرة وتكتن المجموعة الانتاجية القوية التي طورت منا صناعة استخراج المادن وصناعة تشييد المادن غير الحديدية ، وصناعة النط والناز وصناعة استخراج الذهب وصناعة الماكين

واصبحت روسيا الاتحادية المركز الذي التقت حوله الشعوب السوفيتية لانا كوت اول اتحاد اشتراكي قور انصهار ثورة أكتوبر وكما جأ في قرار اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي بشأن الاستعداد لاستقبال الذكرى المسمى لتتكيل اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية كانت جمهورية روسيا السوفيتية بمثابة نموذج لهذا الاتحاد .  
ولم من الوشي الاول لجالس السوفييات الاتحادية والذي انعقد يوم ٣٠ ديسمبر عام ١٩٢٢ من اراضي القامقة في بلادنا حين اعلن تاسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية على اساس الخلة اللبينية . هذا الاتحاد الذي تشكل من جمهورية روسيا الاتحادية السوفيتية الاشتراكية ، وجمهورية اركاريا السوفيتية الاشتراكية ، وجمهورية ياوروسيا السوفيتية الاشتراكية ، وجمهورية مازداو القامس الاتحادية السوفيتية الاشتراكية . ولقد كان ذلك قفسا طريقا للسياسة القومية اللبينية .

مسألة فعلت المعجزات ان عدالة شعوب الاتحاد السوفيتي عامل من الكرمال الحاسمة التي شملت لياج اعادة بنة الجتمع على البادي ، الاشتراكية ، وهشة هامة لاتصاعدها والقالة في جميع الجمهوريات المتأينة لبينون مثلها والمصداقة والتعاون الاقتصادي الوشي كان من المستحيل انشاء اقتصاد اشتراكي موحد متقدم لان خلة ماة ، وتامين قروخ العمل قروبا اجتماعيا مفرقا ، واستفهام القروا الطليعية في البلاد استخدما جديديا لعد ساهمت عدالة الشعوب على لحدل جميع مصاص الرطب البشري ، ومصلحتا ليران الحرب والنضال المشترك ضد الغزاة الفاشيست

واصبحت روسيا الاتحادية المركز الذي التقت حوله الشعوب السوفيتية لانا كوت اول اتحاد اشتراكي قور انصهار ثورة أكتوبر وكما جأ في قرار اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي بشأن الاستعداد لاستقبال الذكرى المسمى لتتكيل اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية كانت جمهورية روسيا السوفيتية بمثابة نموذج لهذا الاتحاد .  
ولم من الوشي الاول لجالس السوفييات الاتحادية والذي انعقد يوم ٣٠ ديسمبر عام ١٩٢٢ من اراضي القامقة في بلادنا حين اعلن تاسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية على اساس الخلة اللبينية . هذا الاتحاد الذي تشكل من جمهورية روسيا الاتحادية السوفيتية الاشتراكية ، وجمهورية اركاريا السوفيتية الاشتراكية ، وجمهورية ياوروسيا السوفيتية الاشتراكية ، وجمهورية مازداو القامس الاتحادية السوفيتية الاشتراكية . ولقد كان ذلك قفسا طريقا للسياسة القومية اللبينية .

مسألة فعلت المعجزات ان عدالة شعوب الاتحاد السوفيتي عامل من الكرمال الحاسمة التي شملت لياج اعادة بنة الجتمع على البادي ، الاشتراكية ، وهشة هامة لاتصاعدها والقالة في جميع الجمهوريات المتأينة لبينون مثلها والمصداقة والتعاون الاقتصادي الوشي كان من المستحيل انشاء اقتصاد اشتراكي موحد متقدم لان خلة ماة ، وتامين قروخ العمل قروبا اجتماعيا مفرقا ، واستفهام القروا الطليعية في البلاد استخدما جديديا لعد ساهمت عدالة الشعوب على لحدل جميع مصاص الرطب البشري ، ومصلحتا ليران الحرب والنضال المشترك ضد الغزاة الفاشيست

\*\*\*

ولم تكن لشعوب القويات غير الروسية مؤسسات لها معنى الدولة . وحولت القصرية هذا البلد التاسع المرفي الى حديق للشعوب وشغلت كل ما هو قومي قديم وسعت الى افراق مئات القامرات الشعوب الطلوسية وتروادها بالعدا .  
وانصرفت ثورة أكتوبر الاشتراكية فوفحت لاية لكل ظلم اجتماعي وقومي في بلادنا . وكانت الشرط السياسي الاول للنظام لاجتماعية واقتصادية جذرية ، وتقليد البرامج اللينيني للمساواة القوية وظهور الجمهوريات السوفيتية .

ولم نظرا الى الزلال الاول ، التي ساهمت من السلطة السوفيتية بمبادرة لينين مثل : بيان جزل شعوب روسيا ١٩٥٥ (تومس عام ١٩١٧) وهذه الى جميع القادين المسلمين في روسيا والشرق ٢١ ديسمبر عام ١٩١٧ ، وببيان تكون الشعب الكايج والمستقل ١٦ يناير عام ١٩١٨) ، لوجدا ما تادى بمساواة الشعوب وسيادتها وظن بقرير السمر بحرية خسر لعد كانت القصرية تسلك سياسة دمية حس سياسة كبح تطور الشعوب في الباطل القومية الاثلية القومية برة في الاقرية الطلولة . ولم يكن الاتاج الباطل شيخيما متفلا مناك لحسب ، ولما كان متفلا اصلا

الزاجدة ، وكانت عليه ولدت المصداقة بين الشعوب .  
ولم نظرا الى الزلال الاول ، التي ساهمت من السلطة السوفيتية بمبادرة لينين مثل : بيان جزل شعوب روسيا ١٩٥٥ (تومس عام ١٩١٧) وهذه الى جميع القادين المسلمين في روسيا والشرق ٢١ ديسمبر عام ١٩١٧ ، وببيان تكون الشعب الكايج والمستقل ١٦ يناير عام ١٩١٨) ، لوجدا ما تادى بمساواة الشعوب وسيادتها وظن بقرير السمر بحرية خسر لعد كانت القصرية تسلك سياسة دمية حس سياسة كبح تطور الشعوب في الباطل القومية الاثلية القومية برة في الاقرية الطلولة . ولم يكن الاتاج الباطل شيخيما متفلا مناك لحسب ، ولما كان متفلا اصلا





احمد فؤاد باشا رئيس اتحاد مبدئي جمهورية مصر العربية

## «ملايين الاعين تتطلع الى روسيا.... ملايين القلوب تخفق مع قلوبنا....»

بالفشل . وعلى صبرى يقول : العالمية لتأسيس الاتحاد السوفيتي فقال : «لا شك ان عيد تسميكم هذا هو حدث تاريخي هام لا بالنسبة لكم

وخلال ٢٠ عاما من هذا التطور دعم شعب جمهورية مصر العربية مكاسبه التقدمية وحقق نهضة ملموسة للاقتصاد القومي والثقافة... ان الاتحاد السوفيتي، الذي يحتفل بعيدة جميع المناضلين من اجل السلام وسعادة الانسان ، كان وسيظل دائما الصديق الامين المخلص لمصر ولقد استرشدت الدولة السوفيتية دائما في علاقاتها معنا بمبادئ المساواة والاحترام المتبادل للسيادة ووحدة الاراضي والاستقلال وعدم التدخل في الشؤون الداخلية .

وفي مصر يعمل مئات المهندسين والبيولوجيين السوفيت وخبراء البترول والكيمياء والاطباء ، الذين يساعدون على جعل بلادنا منطقة مزدهرة سعيدة . ولا شك ان مواصلة توسيع هذا التعاون الاقتصادي والعلمي والثقافي والفني بين الاتحاد السوفيتي وجمهورية مصر العربية يستجيب للمصالح الجذرية لشعبي بلدينا ويساعد على توطيد اواصر الصداقة المصرية السوفيتية» .

لقد كانت هذه الكلمات تعبر تعبيرا حقيقيا عن الجو الذي ساد ذلك الحفل المبهج .



ليكنوتو باينكو السكرتير المسؤول في المجلس الطلابي بجامعة موسكو

لحسب ، بل ولنا ايضا . وهو مثال ساطع لجميع العرب يظهر ان الوحدة والترابط هما وحدتهما والقادريين على تخطي العقبات وتحقيق النجاح في جميع ميادين الاقتصاد القومي . ولقد اختار شعب مصر نهائيا طريق التطور المستقل والتقدم الاجتماعي والاقتصادي .

العظيم يعبر تنفيذها بنجاح فالسيد العالي يقف شامخا على ارض مصر العريقة دليلا ساطعا على التعاون النبيل ، هذا التعاون الذي وُجد بين شعبيها على طريق تحرير الانسان من نير القهر والاستغلال . وبدا صبرى سلام تحليله لاهمية اجتماع شعوب روسيا في اتحاد راسخ بهذه الايات : اكون الخيط متينا لو اصبحت وحده ؟ لكن لو فتلت حبالا فلن تقطعه يد .

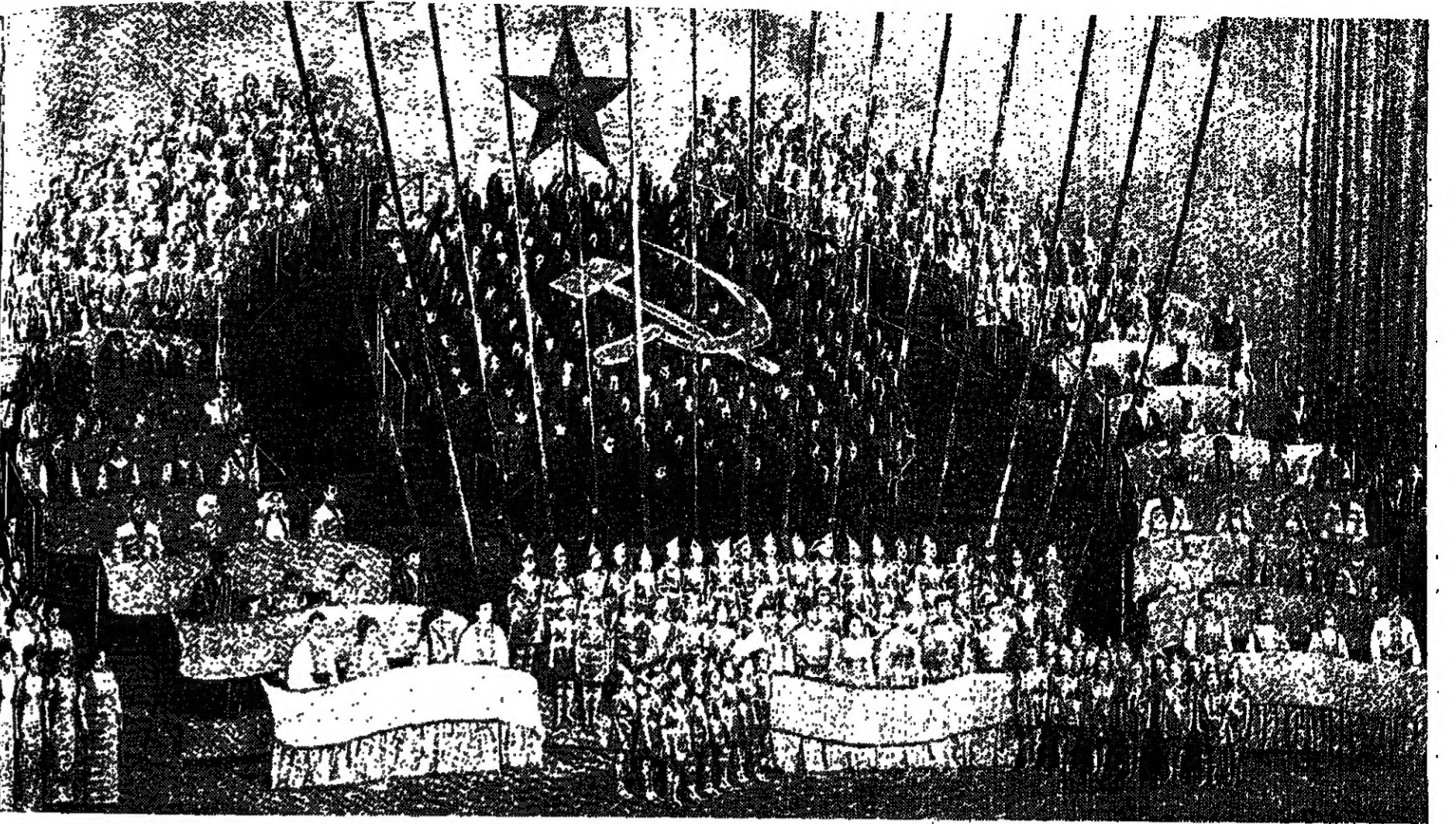
وهكذا اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية الذي تنبع قوته وجبروته من وحدة وترام الشعوب التي تؤلفه ، ولقد حاول اعداء الاشتراكية مرارا تحطيم هذا الاتحاد لكن محاولاتهم باءت



جانب من حضور الاحتفال

موسكو ١٠ شارع بركوفسكي ... هذا العنوان يعرف جيدا الطلبة المصريون المارسون في الاتحاد السوفيتي وفي هذا المساء كانت قاعات النادي العربي مليئة كالمعادة بالاصوات الصاخبة . فالذكرى الخمسون للاتحاد السوفيتي عيد كبير للشعب السوفيتي وللاين اصداقنا في الخارج ، اسدءاء اول بلد اشتراكي في العالم . وقد اجتمع الطلبة المصريون للاحتفال باليوبيل الذهبي للدولة السوفيتية .

... كان الشبان في هذا المساء يحدون باللغة الروسية ، لغة السلام والصداقة التي اصبحت ارضية من نفوسهم . وبدا سامي عماره كلمته بذكر اسطر قائلها للين حول ان الدولة السوفيتية سرور تذل كل قواها لكي تتقارب مع شعوب الشرق ، وانها سوف تقدم لهذه الشعوب مساعدة منزحة عن الغرض . ثم ذكر سامي عمار بعد ذلك ان وصايا الزعيم



الجملة حلة كبرى في قصر المؤتمرات بالكرملين للمساهمين في الجلسة الاحتفالية التي عقدها اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوفيتي ومجلس السوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي ومجلس السوفيت الاعلى لجمهورية روسيا الاتحادية على شرف الذكرى الخمسين لتأسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية .

## حياة العاصمة

\* تم في موسكو خلال نصف قرن بناء مليون و٧٠٠ ألف شقة . وقد بدأت حركة العمران الواسعة في عام ١٩٢٣ عندما برز باعمال ترميم البلاد بعد الحرب العالمية . وقد جرى منطلق البناء ، منذ البداية ، على حساب الدولة . والان ينتقل الى حقبة جديدة كل سنة اكثر من نصف مليون شخص من سكان العاصمة . وسيتم في السنة القادمة بناء ١٢٥ ألف شقة .

\* افتتح في صالة العرض المركزية بوسكو معرض في عام بعنوان «الاتحاد السوفيتي وطننا» . بمناسبة مرور نصف قرن على تأسيس الاتحاد السوفيتي . ويشتمل المعرض على ٢٥٠٠ عابا بين رسم ونحت وغيره من ألوان الفن التشبيطي والتجسيمي من جميع الجمهوريات السوفيتية الخمس عشرة .

\* انطلق في موسكو مؤخرا للقباء الدوري للغيره السوفيت والاميركان العاملين على صنع رسائل التمام للراكب الكونية من طراز ستوروز وهابوللو . وهذا اللقاء فرصة جديدة من مراحل اعداد تحليل تشترك فيه السفن الفضائية السوفيتية والاميركية عام ١٩٧٥ .

\* قدم النحات اليابالي المعروف توميتا كادزوو الى متحف لينين في موسكو صورة منحوتة لامل مؤسس لول دولة اشتراكية في العالم . وتاتي هذه النحات هذه على شرف الذكرى الخمسين لقيام الاتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية .

## خير الشعب

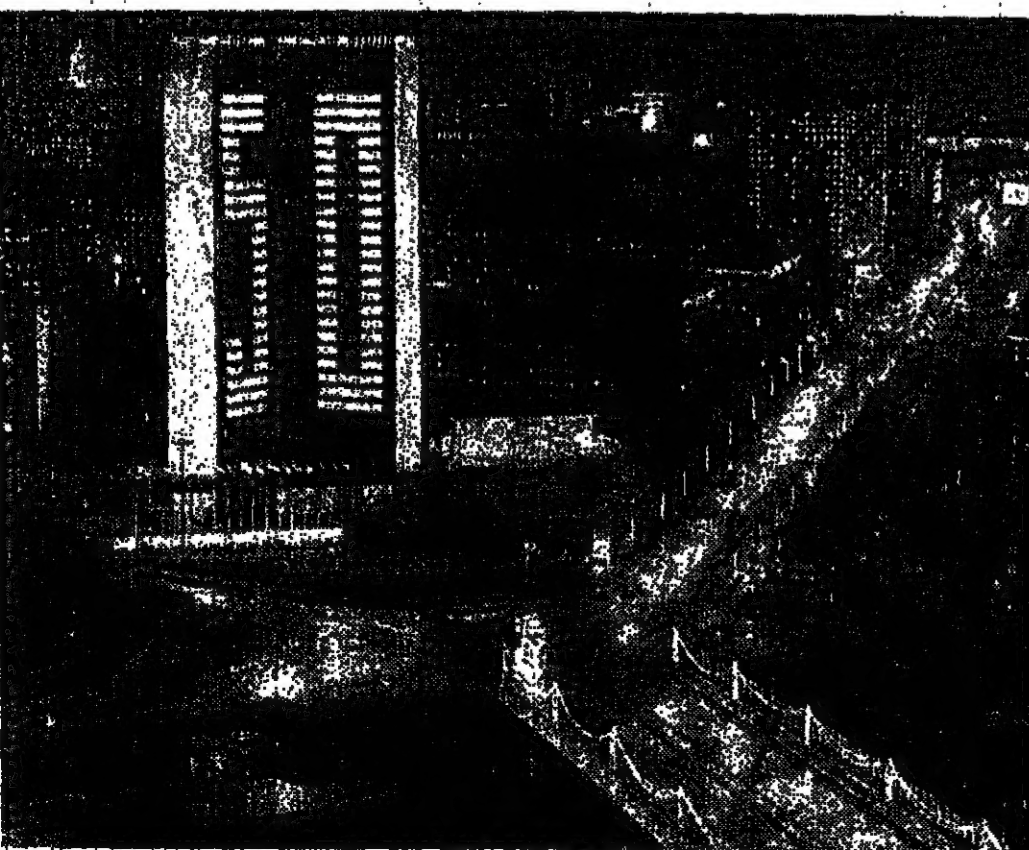
مقابل سنة ١٩٧٢ بنسبة ٦ بالمائة . وسيزوج ٨٠ بالمائة من الدخل القومي الى رفح مستوى حياة الشعب ماديا وثقافيا ويستثمر في روسيا الاتحادية كما في البلاد كلها رفع الحد الأدنى من اجور العمال والموظفين مع زيادة مرتبات العمال والموظفين ذوي الاجور المتوسطة والمشتغلين في فروع الانتاج في عدد من المناطق . وفي الوقت نفسه ستلقى في هذه المناطق الضرائب على الحد الأدنى من الاجور كما ستخفض نسبة الضرائب على الاجور التي تقل عن ٩٠ روبلا في الشهر . وسيطبق في جمهورية روسيا الاتحادية في عام ١٩٧٣ برنامج واسع لبناء المساكن والمنافع البلدية . فمن المقرر بناء مساكن تبلغ مساحتها ٦٤٠٧ مليون متر مربع .

عقدت مجالس السوفيت العليا في الجمهوريات الاتحادية اجتماعاتها الدورية لمناقشة خطط وميزانيات جمهورياتها لعام ١٩٧٣ . وفي موسكو عقد مجلس السوفيت الاعلى لجمهورية روسيا الاتحادية دورته الرابعة في قصر الكرملين الكبير حيث القى النائب غيراسيموف نائب رئيس مجلس وزراء جمهورية روسيا الاتحادية السوفيتية الاشتراكية ورئيس لجنة التخطيط للجمهورية تقريرا عن خطة الدولة لتنمية الاقتصاد الوطني في جمهورية روسيا الاتحادية لعام ١٩٧٣ . واكد ان شعبة روسيا الاتحادية قد قامت بخطة هامة نحو تنفيذ الخطة الخمسية للاعوام ١٩٧٣-١٩٧٧ .



يزداد اقبال على شراء شجرة اليه في اسواق موسكو قبل عيد رأس السنة ... وتوفر على نطاق واسع مختلف انواع الزينة الخاصة بالعيد .

هكذا من الناحية



شارع كالكين ونيا مجلس التعاون الاقتصادي في حلة المية



منشآت الخطوط الخمسية لصالح الشعب السوري

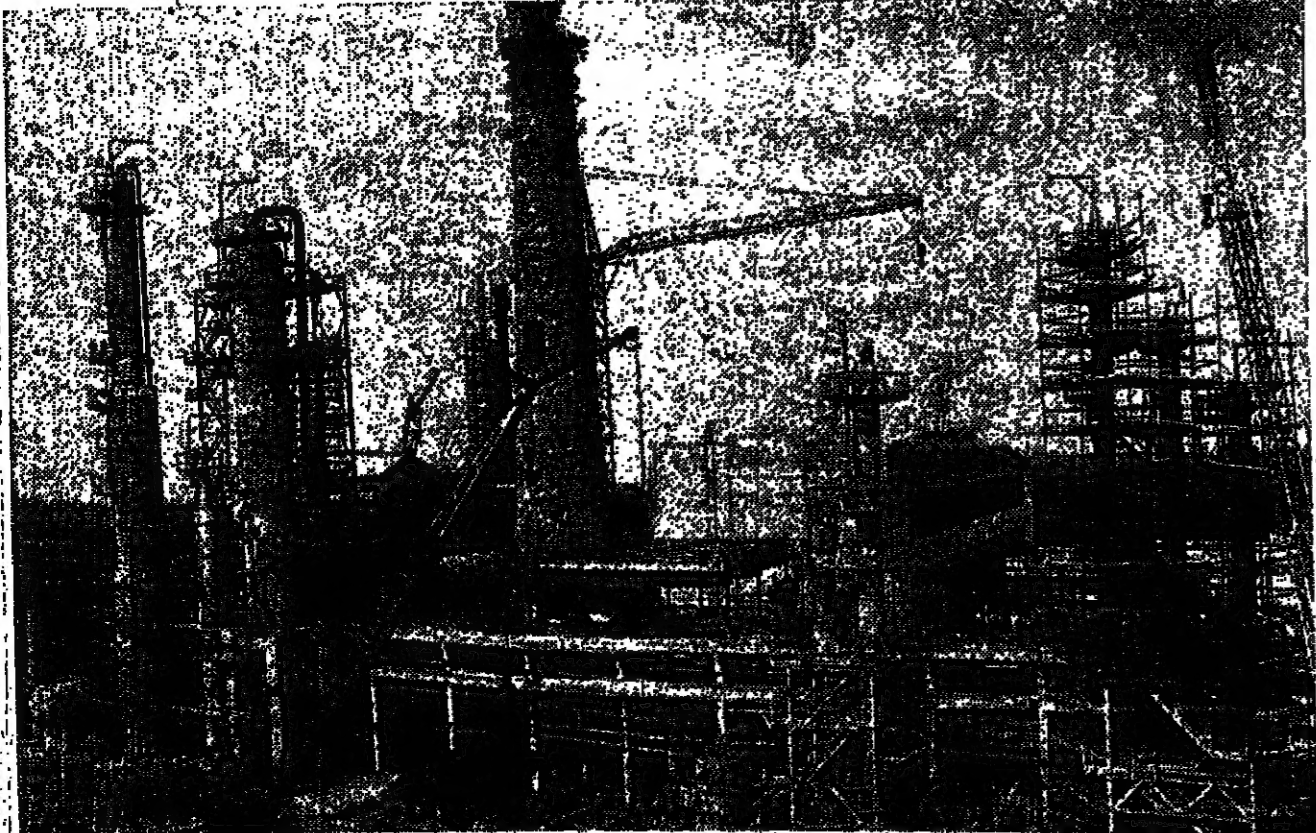


كبيرة ، وفيها صناعة واقية تقوم بمعالجة المنتجات الزراعية .

كل شيء لتغير الانسان

تمثل جميع الجيوب ورياب رغم تخصص كل منها في الانباج الخاص وحدة اقتصادية تقوم على توزيع العمل على لطاق الاتحاد بأسره . أما التخصص فلا يقسم الاتحاد بل بالعكس يوحده في مجموعة كاملة . أما تطور القوى المنتجة البنايف وكنو الاتحاد السريع له فمما يلاحظ وأساسا للنفوس السعير ومستوى الشعب السوفيتي البنايف والثلاثي . فقد تخلعت القوى العاملة في الاتحاد السوفيتي من الفقر والبخل والنايا- وكان الاتحاد السوفيتي أول بلد في التاريخ عمن لجميع الشعوب والقويات والبلد الحرق الإنسان الاجتماعي الرئيسية ، وهي حقوق الإنسان والاستراحة والتعليق والضمأن الاجتماعي في حالة المبيوحة والمرض ولقدان القدرة على العمل . فقد تولدت الضمانات البنايف . المعاملين مع في ذلك التعليق والمساعدة الطبية البنايف ودلع ورايب التقاعد وفيهزها من البنايف والتبديل ، والتقاعد حسب الدولة ، فترت على مبيها ما قبل الثورة عدة مرات كإزادات مداخيل العمال والمستعيرين العملية أكثر من ثمانى مرات وإزادات مداخيل الثلاثين ١٧ مرة .

وقد تحقق نجاح كبير في بناء المؤسسات  
التقالية والمساكن وتنظيم الخدمات العامة . لقد  
زادت نسبة المساكن المبنية في البلاد من عام  
١٩١٨ الى عام ١٩٧٠ على ٢,٤ مليون متر مربع  
ونتيجة ذلك تحسنت في الاعوام القليلة  
الاضحية ظروف سكن قرى ٩٠٠ مليون فرد . وقد  
بنيت على حساب الدولة منذ قيامها المؤسسة  
العامة للاسكان أكثر من ١٧ مائة الف مسكن  
والسماة وكذلك مؤسسات اطفال ما قبل السن  
الدوامية ما يتسع لستة ملايين طفل . ومن  
المستشفيات ما يتسع لتستوعب كل سرير  
البناء على مثل هذا النطاق الضخم في  
البلاد خلال كل العطف الخمسة بما في ذلك  
الطلة الخمسية الثانية ، التامسة ، (اعوام  
١٩٧١ - ١٩٧٧) . فيصير في نهاية الامر ١١  
تقليد المهمة الرئيسية الموضوعة في هذه العطف  
الخمسة وما تضمنت على مستوى معيشة الشعب  
الهادي والناظر الى ما نطمح



ينتج مصنع أولا تكرير البترول أكثر من خمسين نوعاً من مشتقات البترول ، ويأتي فيه السام أخرى مكملة

ميلونين ٧٠٠ ألف كيلواط ، وبشار في  
تشيديا ابناء اكثر من ٤٠ قومية . كما تصنع  
عشرات المؤسسات في مختلف الجمهوريات  
الاتحادية المواد والابنية لها . وبمساعدة البناء  
وعمال المصانع تم تشييد محطة توربك قبل  
الوعود التي عينته الدولة . وكان ذلك هدية  
من البناء بمناسبة اعيد الشيعة الكبير - الذكرى  
الخميني لقيام الاتحاد السوفيتي .

أن تخصص الجمهوريات برقائمه تلويح  
التصامد الشامل . فقد اصبحت اوركستان وهي  
تحت ولسي للقطن في البلاد ، ومنها وليمسا  
لكل لالات الزراعية اللازمة لزراعة القطن .  
في الجمهوريه مكاتب التخصيم والصناع التي تقو  
بانتاج البكيات لزراعة القطن في البلاد كلها .  
تستعمل الموارد الطبييه الغنيه خاصة  
النفاس على نطاق واسع وفي البترول في اذربيجان  
والمغنيذ في جورجيا والنحاس في اوينييا .  
لغات هناك ثروا صناعية كبيرة خاصة لصهر  
الحادن والكيميا ، وبناء البكيات . وهي سوغيات  
وميتقشاور وباراي في اذربيجان وروستاي  
جورجيا وكيرفان ونيكيتان ويزدان في  
اوينييا . وقد وضعت في هذه الجمهوريات خافه  
جباله زراعه جباله ومارك اميه خافه  
لتنمية لزراعة الجمهوريات كونه القطن اعال  
الري والتقليد . ولقد بدت الاراضي الرويه  
في تلك الجمهوريات في سلك الحاضر من مليوني  
هكتار وينتج هناك انظمه كبيرة للري .

وتحس جمهوريات البلطيق ذلك فواله الاضمام  
الى اتحاد الجمهوريات الاشتراكية . فبعد دخولها  
الى الاتحاد فقد تمكنت هذه الجمهوريات من تطوير  
الصناعة بوتائر عالية فقد تمت اعادة بناء  
المؤسسات الصناعية القديمة وبتمت مشاريع  
جديدة . وهي تنتج الآن منتجات متنوعة ومن  
بينها آلات حاسبة الكترونية وساعات تسجيل  
واجهزة تلفزيون وسفن صيد السمك الخ .

لقد كانت بيلوروسيا قبل الثورة من أكثر مناطق روسيا تأثرا . ولم يكن هناك حتى وجود للمؤسسات التي تنتج وسائل الإنتاج . ولكن في أسرة الجمهوريات الشيوعية التي يسعد بعضها أصبحت بيلوروسيا من أكثر الجمهوريات تطوراً صناعياً واقتصادياً . ظهرت هناك للوجود قرود جديدة من الصناعة كصناعة السيارات والبراموتات والأجهزة الكهربائية الخ . وكانت في الجمهورية منارات من المشاريع الصناعية الجديدة .

وقد شيدت مؤسسات صناعية مجهزة بأحدث المعدات في مولدايا ، وتم بناء محطة الكهرباء الحرارية المولدانية التي تبلغ طاقتها مليوناً و ٦٠٠ ألف كيلوواط . وبرزت مولدايا في نظام توزيع العمل بين الجمهوريات كمنطقة تنتج السبائك والطلاء والخشب والمنتجات الجلدية والمعادن الزينة بمقادير

شمال القفاس وما وراء القفاس والذوال مما  
وقد نشأت في شرقي روسيا الاتحادية صناعة  
صهر المعادن الحديدية لبناء الماكينات وصناعات  
الكيمياء والصناعة الكهربائية والإلكترونيك  
وغيرها من فروع الصناعة.

وله قامت في اوكرانيا خلال الاعوام الخمسين الماضية مصانع كبيرة لصناعة التعدين مثل «لوسكال» ومصنع التيتش (مدينة «دنيپرو دنايفوف» و «زابورجسكال» و «دنيبروبيتروفسكال» والمؤسسات في كريفوي روج ونيكول ونيكول ونيكولسكا الخ. وتحت اعادة بناء مصانع الصناعات في لوتيسكا ومايكيلكا والاعمار وداخل خط العمل منصات الصناعة الضخمة الناجمة عن الهبات كما كانت فرج جديدة لهذه الصناعة مثل انتاج الاجهزة لصناعة الاستخراج والتعدين و الماكينات والصناديق الواد الذاتية والكبيد والصناعة الخلية.

لقد بنيت عشرات المؤسسات الصناعية الضخمة في اعرام الحكم السوفياتي في كازاخستان ، حيث كانت المصانيع المتعددة الفروع على اساس ما اكتشف من الموارد الطبيعية الغنية ، وعلى تلك المؤسسات مصانع من الجماندين الحديدية مثل مصنع باغالي و مصنع الرصاص والزنك في اومست كامينغورسك ومصنع لينينغورسك ومصنع القصدير في تشيكيتك . ان جميع هذه المصانع معزولة كاكبر مخازن لا في الانحدار السوفياتي بحسب بل وتاريخ حدوده ايضا .

توزيع الأموال بالإعانة إلى التلوين الشامل .

من فلكل اتحاد الجمهوريات السوفياتية انه يمكن من تركيز الاموال الكبيرة لتطبيق المشاريع التي تميز كل الجمهورية عن تقنياتها في حدة . وفي ذلك يوضح خاص في حل مسألة التي في ميما الوسطى ، ليفضل جود ومساعدة الشعب السوفياتي كلة استطاعت جمهوريات كلة المنفعة من زيادة مساحة الاراضي المروية اكثر من قرين ، فيقود بيت في مجري كلة التفرع مسيرون فيقود خزانة يبلغ حجمها ١٠ مليارات في مكس وقد فقت في تركيا فتاة قره قوم في تحمل اسم لينين والتي يبلغ طولها ٨٥٠ يابوتون . كلة بيت في كازاخستان ٨٥٠ - طيفي - كاراغالدا يقرب طولها ٥٠٠ يابوتون . وليمسا بعد سيمتي المنفعة الى كلالان .

لقد تكونت في جمهوريات آسيا الوسطى قاعدة باءة لإنتاج الطاقة الكهربائية. فبشيدت محطات بخارية كبيرة مثل محطة طشقند (١٩٦٠) الك (٦٠٠) ومحلة لوفي ومحلة انفرن (٦٠٠) الك (٦٠٠) ولوراك) الخ. وفي الأيام الأخيرة بدأت محطات الطاقة النووية الجارية بنجاحا على نهر وسى أكبر محطة في آسيا الوسطى في توليد الكهرباء، وستبلغ طاقتها بعد الجاز: ألفين



بقلم : فاسيل ايسايف، النائب الاول لرئيس  
جهاز التخطيط في الاتحاد السوفيتي \*

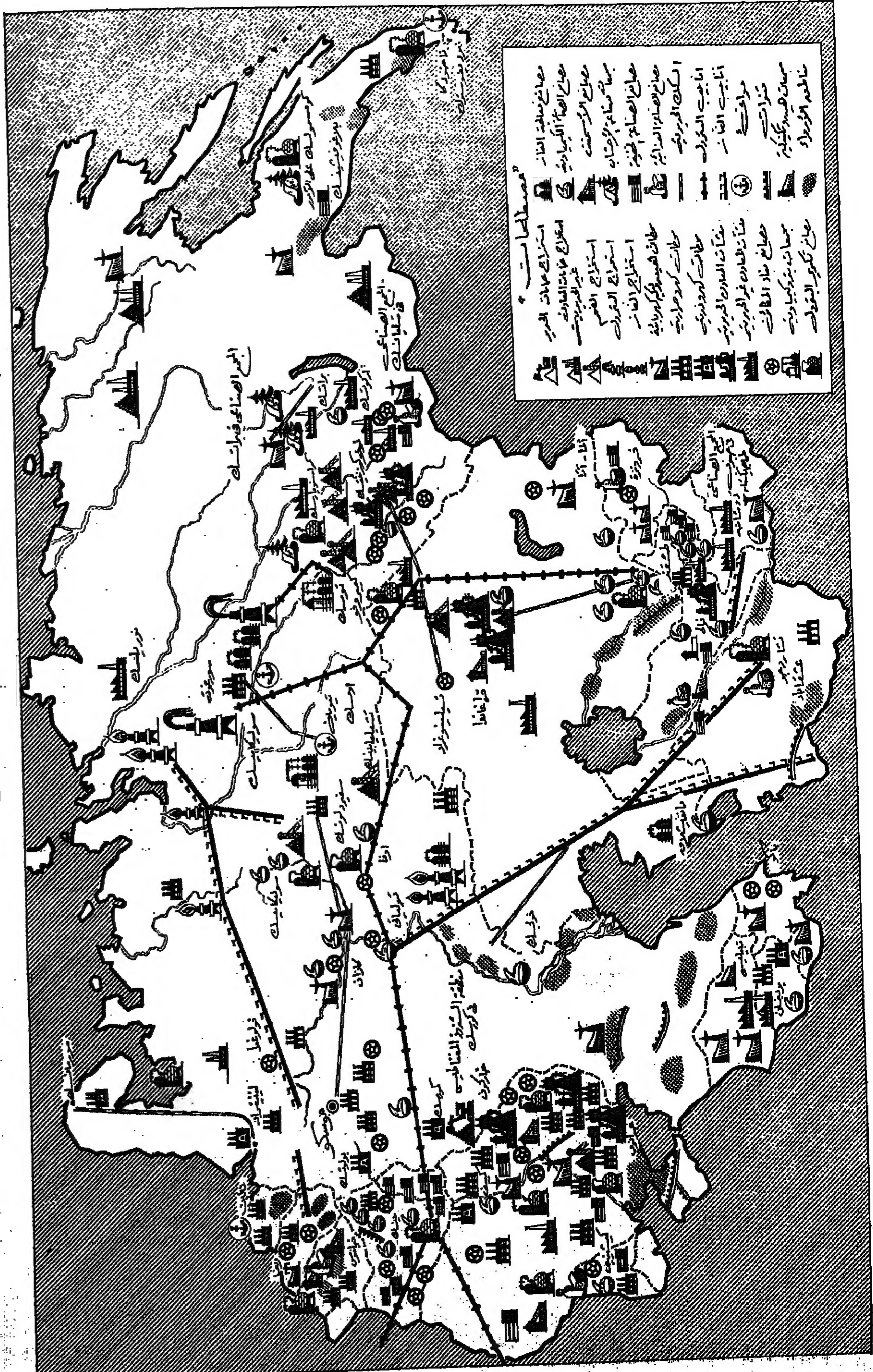
يتبع الحزب الشيوعي والحكومة المصوفية  
دوما الخط الذي يلتقي تطوير الاقتصاد والتقاليد  
في كافة المجالات الاجتماعية وجميع مناطق البلاد  
لتطويرها متجانسا . لقد كان من الأحداث الكبيرة  
في حياة البلاد كلها في ايام الخط الخمسية  
الاول ، تنفيذ المحطة الكبرائية على يد الدليل  
ماتينغرافسكا ، وبمessen العديد الصلبي وال  
ماتينغرافسكا في الاولاد ، ومصنع الجارات  
في مدينة فولوغراد ، ومصنع الجارات في مدينة  
خازوكوف الاكرانية وغيره من المصانع . وقد  
ساهم في بنائها ابناء كثير من الصوب والقوات  
السوفيتية اما منتجها كانت تستخدم للفراسي  
التصنيع ويمكنه الزراعة في جميع الجمهوريات  
ويطوي الان في الاحداث المصوفين من المؤسسات  
الاقتصادية ما يزيد عما يبنى في اى بلد آخر  
في العالم .

ويستغل حيز العمل الآن ما بين ٣٠٠ و ٤٠٠  
مؤسسة صناعية متكاملة تكنولوجية في كل سنة  
لدى الخطة الخمسية الحادية (١٩٦٦-١٩٧٠) ثم  
بمبلغ ٨٧٠ ألف مشروعاً من المصانع والمحطات  
الكهربائية والمنتجات والمعامل.

**الاقتصاد وظهوره السريع**  
 لقد تحققت نتائج عظيمة منذ قيام الاتحاد السوفيتي في مجال تنمية الزوارق في مستويات تطور مختلف الجمهوريات والمناطق من البلاد. تتم الفعالة في تفكك اطراف البلاد التي كانت قبل الثورة في التنمية الاقتصادية وفيه الاستعمارية. لروسيا القيصرية. والجميع الجمهوريات الاتحادية. ولدت الحكم الذاتي الان الاقتصاد متطور تطوروا عاليا. ولقد تزايد خلال الايام الخمسين الاقتصادية فترات كبيرة في الاقتصاد روسيا الاتحادية.

وكانت الصناعة تتطور بسرعة عالية في المناطق اللادينية من الجمهورية في ذلك العهد وبرزت ذات الحكم الذاتي. لقد اكتشفت في اراضي جمهورية باشكورتيا وكالكيا ذات الحكم الذاتي عتق حاسمة من البترول وانضمت صناعة هامة لاستخراج البترول وصناعة بتروكيمياء ضخمة وقد بلغ استخراج البترول في تلك المنطقة في العام الماضي اكثر من ١٤٠ مليون طن ، ما

أهم منشآت الخطة الخمسية ١٩٧١-١٩٧٥

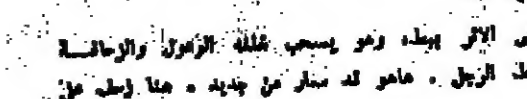




قصت قصیرہ بقلم  
سوفیوں کے رائیلاف

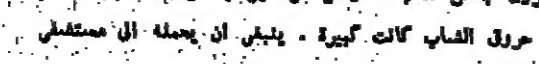
ت السماء ، وبإيادى رايك على الزلافة ويغنى . من  
الآن سبعة صالبي ، كبيرة ، جميلة ، وبإيادى بييد  
المعاني . اعصني يا فتورا ، اعصني طواف الليل ، ثم  
ان يغني عن بإيادى ان يتخذ النسخ الاخرى .  
ان للذباب البها ، وعطاف لن يقي من الصلابة الا  
لقد كبرت الذباب ، ولابد من تلتها . ولكنهم في  
الصلابة يتفكرون طاعة البليغوي في كل حالهم .  
ولم تات الفارة . من قبل كما تقتل الذباب هكذا .  
يكون . اما الان ليخلصون فرب ان يحركوا سائر  
مخافة شيان . لكنهم كمال .

...the fact that the *in vitro* and *in vivo* results are in good agreement, and that the *in vivo* results are in good agreement with the results obtained from the *in vitro* studies.



كان ميخائيل قد تلقى الاغشاب من رين الى كوفتاج ، حيد .  
يشي منازل للصيادين ، وغيل اليه اله اعتاد التتوا ، ولم  
يتم ابدأ انه جاء الى هنا منذ عام بعد اداء الخدمة العسكرية  
ان قد ولد في قرية من قرى بيلوروسيا وخدم في القرن  
الاصي ، وكان معهم في الوحدة مجند من والقرتبا يجر

1. *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1033-1037.



في إلى الزحافة ، أم هذا الترمي على الفلج ،



# ثقافة

## تعدنا بعدا من أعماق السب

بقلم : فلاديمير بوبوف نائب وزير ثقافة الاتحاد السوفيتي .

يدعنا دائما كل يوم مشهود يعدد هذه المرحلة أو تلك من تطور المجتمع البشري ككل أو دولة واحدة إلى تلك مرة أخرى إلى الطريق الذي تم اجتيازه . وهذا امر لا بد منه لا ليجرد تقدير هذا الطريق لتدبرا جديدا من البواعث الرائعة ويعدق وإهمية كبير ، واثنا أيضا لكي نستخلص من الانسب المبررة والمعروفة استنتاجات عامة ربما ليست لتقييم الماضي لدوما هي تعيين اتان التطور في المستقبل ، وفي هذا الوقت أيضا تراجع لمن السوفيت وتامل الطريق الذي قطعه وعظنا بقومياته المعينة خلال ٥٠ عاما من تأسيس اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية .

إننا حين نعمل نتائج نصف قرن من وجود الاتحاد السوفيتي ، الدولة التي قامت وترعرت وفق تصاليم لينين العظيم لتتوسم النجاحات العظيمة التي لا شك ليسا في انشاء واستكمال تركيب اجتماعي جديد مبدليا ، وفي تنمية الاقتصاد والعلم والتعليم وغير ذلك .

### تبدلات عظيمة

ولعل التغيرات التي تدعو إلى السب الأكبر هي التغيرات النوعية لبل الكمية في مجال الثقافة وتطورها الناصف . أي في هذا المجال الروحي الحساس من النشاط الانساني والذي لا يتصاع لتتحليل السياسي البحث بل وحتى لا يمكن لافضل الوسائل الرياضية ان تساعدنا هنا دائما . فما الذي حدث في هذا المجال خلال السنوات الخمسين ؟ وماهو الشيء الذي يجب ان نعتبره هو الاهم ؟ قبل ان نقرر النتائج المبررة من الابد ان نلتنر إلى الماضي وان نذكر كم بدأت الدولة السوفيتية الفتية وما كان في حوزتها عند فجر وجودها .

لقد قدم علينا ان تبدأ ما ورثته عن الامبراطورية الروسية ، وفي مقدمة ذلك تباين متناه في تطور مختلف مناطق البلاد . وكان عدد القوميات يحكم مصارها التاريخية وتنتيجة للسياسة الاستعمارية التي سلكتها القيصرية متخفا في التطور الثقافي ، وكانت لتقاليد الثقافية القومية العظيمة في الماضي مخفولة ، وكانت الامية كاد تطبق على المناطق القومية ، أما وسط الدولة فقد كانت نسبة التلم فيه اقل نسبة إلى أوروبا . حتى ان عددا من القوميات لم تكن له اللغة الخاصة بها ، وتوجد الاستدارة إلى ان النشال واللاتين الروسي لم تكن لهم أيضا امكانيات الاشتراك بشكل خفي في التعليم والثقافة ، وكان السور يهدد الحال كليا جدا عند اندلاع الثورت الطميح الذي اسهمت به الشعوب التي كانت تظن بلادا في الثقافة العالمية .

### اعظم مكاسب الاشتراكية

(بقية المنشور على صفحة ٤ و٥)

مأخرة على النظم القامى والحرمان . هكذا كانت الحال حتى عام ١٩١٧ ، وفي السنوات الأولى من العهد السوفيتي صدرت مراسيم حماية الامومة والطولة ، ومساواة اجور المرأة باجور الرجل ، وتكافؤ الرجال والنساء في الفلاوات المائليسية ومواسيم كثيرة غير ذلك . وقد كانت كل هذه المراسيم ذات الاممية على صعيد الدولة دليل على العناية العظيمة من جانب الحزب الشيوعي والحكومة السوفيتية بالمرأة الكادمية وباجتذابها على نطاق واسع إلى العمل الخلاق وإلى النشاط في الحياة الاجتماعية والسياسية .

واليزم توجد ٤٦٣ نائبة في البرلمان السوفيتي . وتوزل النساء جوال ٤٦ بالادلة من الدواب في المجالس المحلية .

### المجالس هيئات سلطة الشعب

التقليدية

يمود المجالس ثواب التقليدية دور فالسك الإيمية في مجرى تقارب الامم ، وترسيخ الآخرة الاممية لشعوب الاتحاد السوفيتي . وهذه المجالس هيئات السلطة الشعبية الحقيقية لنظام الدولة والديمقراطية اللذان ولدتهما الاشتراكية هما اللذان يضمنان حرية التعبير من الزيادة والنشاط المبدع الذي يمارسه كل شعب في إدارة البلاد وجمهوريات الاتحادية ذات الاختصاص . وكل مواطن في الاتحاد السوفيتي يجهي نفسه من السب السوفيتي ، ويسعى بلاد السوفيتيات وطلة الاشتراكي . وهذا اسمن

الاشتراكية . ومن الانتصارات المجددة للغاية التي احرزتها سياسة الحزب الشيوعي اللينيني . وتكثرت بإيراد بعض الارقام : يعد في الاتحاد السوفيتي الآن من الخبراء ذوي التعليم العالي أكثر مما في أي بلد آخر . وتصدر الكتب لدينا أكثر من أي مكان آخر . ويتعد ١٨٠ مليون شخص سوفيتي على المكتبات العامة للطلامة . وتحتل بلادنا المرتبة الأولى في العالم في مجال زيارات السائحون والسبنا والتاحف وصالات المجلات .

والتعبير السامع عن لاجل الثورة الثقافية العظيمة في بلادنا هو النشال اوسع شبكة من المؤسسات الثقافية والفنية الدائمة باعداد الكوادر المتخصصة الماهرة . ١٢٤ ألف ناد وقصر للثقافة ١١٤٤ مطعا وأكثر من ١٥٧ ألف دار للسبنا وآلة عرض سينمائي ٦٦٠٠ ألف مكتبة ٥٨٢٢ مسرحا يعرض المسرحيات بانتئين واربعين لغة . ان هذا كله في خدمة الكاديين ومتفرحة الأبواب للجميع سواء في المراكز الكبرى في البلاد أو في أثنى النواحي . وتعد وكري في الألف المدارس الموسيقية والفنية ولي مئات المعاهد التعليمية المتخصصة العليا والثقافية لثة الالتجيبسيبنا الفنية من قومية عديده . ولا يعرف أي بلد في العالم يعد هذا النطاق الواسع على صعيد الدولة لاعداد العاملين في مجال الثقافة . وما أثير الجازات جمهوريات آسيا الوسطى السوفيتية ، هذه الاطراف السابقة من روسيا القيصرية والتي كانت لكى المناطق تعلقا ١ لمن المصارح الفنية الموسيقية يوجد في أوريكستان ٢٥ مسرحا وفي كازاخستان ٢٤ مسرحا وفي طاجيكستان ١١ مسرحا وفي كل من تركمانيا وكيريزيا ٦ مسرح .

لشوء فئة المثقفين الشعبية

من الطبيعي ان مشكلة تكوين كادر الالابيشينيا، الشعبية كانت من اهم المشاكل وخاصة كسواد المثقفين العلميين التكنيكيين والخبراء في مجال الفن وصانى لروع الثقافة . وما كان للجنة التي طرعا لقيين العظم مهمة ان يوضع الفن وجميع القيم الثقافية في متناول الشعب ان تحصل بدون زيادة عدد المؤسسات الاطراف وتزويها ان لؤكد الان بلا تردد انه يلاط في البلاد تيار داليس هو تفاعل الثقافات القومية المتكافئة وإثنا يندبا بشدا . وهذه الثقافات تؤلف كتلة اشتراكية عامة ، ثقافية قوميات متحدة ، ويجدر هنا صلة خاصة ان تشير إلى انه بجانب لشوء كتلة اشتراكية جديدة مبدليا لاجد في أية دولة غير دولة العمال واللاتين هذا

### ثقافات تغنى احداها الاخرى

ان الثقافات القومية التي ولد أكثرها بعد ثورة أكتوبر العظمى قد بلغت الآن ادج تضارعا وإذا ما كنا حتى وقت قريب نتحدث عن تسامح عملية تقديم المساعدة في البنا الثقافي من جانب جمهوريات لجمهوريات اخرى ان من التركز إلى الاطراف لوزيها ان لؤكد الان بلا تردد انه يلاط في البلاد تيار داليس هو تفاعل الثقافات القومية المتكافئة وإثنا يندبا بشدا . وهذه الثقافات تؤلف كتلة اشتراكية عامة ، ثقافية قوميات متحدة ، ويجدر هنا صلة خاصة ان تشير إلى انه بجانب لشوء كتلة اشتراكية جديدة مبدليا لاجد في أية دولة غير دولة العمال واللاتين هذا

الحرص على ادوع ما في القيم الثقافية والاثاثات والتقاليد التي ابدعتها الاجيال السابقة . وتما كالعروس والثقافة باصالة الاشكال القومية من المظاهر الثقافية مع الوعة الفكرية القالة على مثل الماركسية اللينينية .

### مسابقات ومهرجانات

ان السنة البيوبيلة سنة الذكرى الخمسين لتأسيس الاتحاد السوفيتي كانت عرضا بارعا لتجزات ثقافتنا بقومياتها العديدة والخاصة لتطورها وقيل كل شيء ليجرى افتناء بعضها بعض بشكل مستش . ففي هذه السنة وال جانب العديد من المسابقات والمهرجانات والبهرجانات جرى البعد السوفيتي العام للفنون ضمو الاتحاد السوفيتي وحتى بلادنا لفسنا لم تشهد ليا مضى مثل هذه الفعالية من حيث شمولها إلى المناطق وبيامير المتبرجين .

تعد احدى خيرة الفرق الفنية ومشاهير الفنانين حلات في المدن والفقر والايام المصالية البية من المراكز الثقافية بألوف الكيلومترات . ولد اقيم في لطاق هذه المياد الشامل أكثر من ١٠٠ ألف حفلة في الصالات التي كانت تقص بالمتبرجين وقد تالكه من جديد عليها انه تولرت لجاميس الكاديين في بلادنا كل الظروف لكي تسترح وتسامح من لارل منجزات الثقافة السوفيتية والعالية بمرولة على ذلك تالكه ان كلاتين من المواطنين السوفيت يشهدون إلى منافع الثقافة الزلية ويعلمون لذلك مستوى تعليمهم وزييتهم الجالية . ولاشك ان ذلك من اعظم مكاسب السبنا الثقافية اللينينية التي ينتهجها الحزب الشيوعي والحكومة السوفيتية بأطارد .

ان عرض المكاسب والمبادي الاساسية لتطور ثقافتنا الاشتراكية بقومياتها العديدة لا يتكامل بالرم من ذلك الايمان اذا لم نذكر في الختام امرا آخر ماسا في نظرا . وهو ان الدولة السوفيتية كانت تشجع وتؤيد دائما تطويع الصلات الثقافية الدولية انطلاقا من انكار الاممية والسعي إلى السلم والصداقة مع شعوب البلدان الاخرى .

ويقوم الاتحاد السوفيتي الآن صلات ثقافية دائمة وفي اشكال مختلفة مع أكثر من ١٢٠ بلدا في العالم . ليسا إلى الخارج كل سنة حوال ١٥ ألف شخص من رجال الثقافة والفن السوفيت لاهد الحفلات وعرض المسرحيات والانتقاء ومزاملهم وتبادل الايجازات والتبرية . وقد وصل هذا الرقم في هذه السنة إلى ١٧ ألف . ولاشك اننا سنواصل تطوير الصلات الثقافية الدولية . لاننا لؤمن ببدوي التبادل الثقافي لانه رندية الثقافة القومية والثقافة العالمية ككل . كما اننا نعتبر هذا التبادل وسيلة عامة لتزويق وتطور علاقات السلم والصداقة وتعزيق التضام بين الشعوب .

هذا كله يؤكد ان المجالس قومية من جميع لئات السكان العاملة ومفتوحة لهم ويوضح طبيعتها الاممية .

ان جميع قوميات بلادنا وشعوبها تشتترك في حل مسائل سياسة الدولة ومشاكل الاقتصاد الوطني ، اما مباشرة واما بواسطة مثليها ولقد انكسر مبدأ تكافؤ الجمهوريات السوفيتية انعكاسا واضحا في تنظيم وعمل مجلس السوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي وهو اعل هيئة لسلطة دولة اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية . وان تركيب مجلس السوفيت الاعلى المكون من مجلسين متكاملين هما مجلس الاتحاد ومجلس القوميات يتبع بالفضل شكل تامين انسجام المصالح العامة والخاصة للشعب دولتنا ذات القوميات العديدة ، ويساعد على قوية الثقة والتعاون الاخرى بينها .

تألفت في الدورة الأولى لمجلس السوفيت الاعلى ٢٦ لجنة دائمة ، في كل مجلس فرعي مسن تشكلت في الدورة السابقة . وان لتسكي اللجان الجديدة بالاضافة إلى انه يهد استكمال العمل التشريعي في اعل هيئة للسلطة في البلاد فو أيضا يمدد الرقابة على هيئات الادارة واعاد التوصيات الهامة لادارة شتى فروع الاقتصاد الوطني .

وتتبع لسلل الجمهوريات الاتحادية لرمصة الاشتراك في نشاط هيئات الدولة العليا الاخرى في البلاد . فسن ملاق هيئتنا وثلاث مجلس السوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي ينتخب ١٥ نائبا لرئيس هيئة الرئاسة أي شخصية نالبة واجبة من كل جمهورية اتحادية . وفي لطاق الحكومة أي مجلس وزراء الاتحاد السوفيتي

دخلت مؤثرا ساتوتا كيج الرق لكي اشترى بعض الهياكل المسترمت نظري لورا شجيرة مياد البلاد شجيرة صغيرة تنللا بالانوار . وكانت تجاع في هذا الركن تقويم السنة الجديدة سنة ١٩٧٢ . وتذكرت اني انا أيضا بحاجة إلى تقويم . ما أكثر ما رايت هنا من التقاويم ا منهاا الحاطية الكبيرة ذات الرسوم الزاهية لكل شهر من السنة . ومنها تقاويم خاصة بيوات صيد السمك وبالنقل وبالنساء واخرى لايصمرها عد ١

وكان الناس مستعدين امام الهائلة الشابة التي لاتكمن استطيع تلبية رغبات الزبائن وهي تتسب للمشترين عاما سعيدا . ووقلت طويلا متسرعة لادري ما الذي اختار .

### للكل في حاجة إلى مساعدة ؟ التفتت إلى

الشكر ! اجبتها ولياة ادركت ما الذي اريد ؟ - فلا البريتي ايوجد لديكم تقويم عسالى موجود طيما . اجابتنى وهي كمد إلى مكتب صغير الحجم سيك . فدلعت الثمن واشكست حلفة في الصالات التي كانت تقص بالمتبرجين وقد تالكه من جديد عليها انه تولرت لجاميس الكاديين في بلادنا كل الظروف لكي تسترح وتسامح من لارل منجزات الثقافة السوفيتية والعالية بمرولة على ذلك تالكه ان كلاتين من المواطنين السوفيت يشهدون إلى منافع الثقافة الزلية ويعلمون لذلك مستوى تعليمهم وزييتهم الجالية . ولاشك ان ذلك من اعظم مكاسب السبنا الثقافية اللينينية التي ينتهجها الحزب الشيوعي والحكومة السوفيتية بأطارد .

ان عرض المكاسب والمبادي الاساسية لتطور ثقافتنا الاشتراكية بقومياتها العديدة لا يتكامل بالرم من ذلك الايمان اذا لم نذكر في الختام امرا آخر ماسا في نظرا . وهو ان الدولة السوفيتية كانت تشجع وتؤيد دائما تطويع الصلات الثقافية الدولية انطلاقا من انكار الاممية والسعي إلى السلم والصداقة مع شعوب البلدان الاخرى .

ويقوم الاتحاد السوفيتي الآن صلات ثقافية دائمة وفي اشكال مختلفة مع أكثر من ١٢٠ بلدا في العالم . ليسا إلى الخارج كل سنة حوال ١٥ ألف شخص من رجال الثقافة والفن السوفيت لاهد الحفلات وعرض المسرحيات والانتقاء ومزاملهم وتبادل الايجازات والتبرية . وقد وصل هذا الرقم في هذه السنة إلى ١٧ ألف . ولاشك اننا سنواصل تطوير الصلات الثقافية الدولية . لاننا لؤمن ببدوي التبادل الثقافي لانه رندية الثقافة القومية والثقافة العالمية ككل . كما اننا نعتبر هذا التبادل وسيلة عامة لتزويق وتطور علاقات السلم والصداقة وتعزيق التضام بين الشعوب .

هذا كله يؤكد ان المجالس قومية من جميع لئات السكان العاملة ومفتوحة لهم ويوضح طبيعتها الاممية .

ان جميع قوميات بلادنا وشعوبها تشتترك في حل مسائل سياسة الدولة ومشاكل الاقتصاد الوطني ، اما مباشرة واما بواسطة مثليها ولقد انكسر مبدأ تكافؤ الجمهوريات السوفيتية انعكاسا واضحا في تنظيم وعمل مجلس السوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي وهو اعل هيئة لسلطة دولة اتحاد الجمهوريات السوفيتية الاشتراكية . وان تركيب مجلس السوفيت الاعلى المكون من مجلسين متكاملين هما مجلس الاتحاد ومجلس القوميات يتبع بالفضل شكل تامين انسجام المصالح العامة والخاصة للشعب دولتنا ذات القوميات العديدة ، ويساعد على قوية الثقة والتعاون الاخرى بينها .

تألفت في الدورة الأولى لمجلس السوفيت الاعلى ٢٦ لجنة دائمة ، في كل مجلس فرعي مسن تشكلت في الدورة السابقة . وان لتسكي اللجان الجديدة بالاضافة إلى انه يهد استكمال العمل التشريعي في اعل هيئة للسلطة في البلاد فو أيضا يمدد الرقابة على هيئات الادارة واعاد التوصيات الهامة لادارة شتى فروع الاقتصاد الوطني .

وتتبع لسلل الجمهوريات الاتحادية لرمصة الاشتراك في نشاط هيئات الدولة العليا الاخرى في البلاد . فسن ملاق هيئتنا وثلاث مجلس السوفيت الاعلى للاتحاد السوفيتي ينتخب ١٥ نائبا لرئيس هيئة الرئاسة أي شخصية نالبة واجبة من كل جمهورية اتحادية . وفي لطاق الحكومة أي مجلس وزراء الاتحاد السوفيتي

دخلت مؤثرا ساتوتا كيج الرق لكي اشترى بعض الهياكل المسترمت نظري لورا شجيرة مياد البلاد شجيرة صغيرة تنللا بالانوار . وكانت تجاع في هذا الركن تقويم السنة الجديدة سنة ١٩٧٢ . وتذكرت اني انا أيضا بحاجة إلى تقويم . ما أكثر ما رايت هنا من التقاويم ا منهاا الحاطية الكبيرة ذات الرسوم الزاهية لكل شهر من السنة . ومنها تقاويم خاصة بيوات صيد السمك وبالنقل وبالنساء واخرى لايصمرها عد ١

## التقويم الجديد .. جولة في رحاب المستقبل

القديم . فيكون التقويم معلقا على الجدار في المطبخ وباتيك سيجيم النوريلو التسراوع اواله .

وكانت الورقة المثبته عند المنزل تلمس ان الجاعة لم دعيرا جميعا لزيادة شخص اسمه خاليا لافعله وانهم سيوفدون قريبا . اخبرت من العلية التقويم وطلت الخلية وانفجرت في ذلك دون ان افسح . وكان يظهر لي احساس وكأنني اقبض بيدي على آلة زمنية صغيرة . حلتني إلى اسابيع واحد من المستقبل وإلى عشرات بل ومئات من سنوات الماضي . رومت انشني في أي يوم من أيام الاسبوع سيصادف يوم ميلادي وأيام ميلاد القرابي . يومى لآبأس ... انه يصادف يومى ورقة لكل يوم من أيام السنة . وقد ذكرت ليه مرادمي شروق الشمس والفقر وغروبها وطسول اليوم واهم الاحداث التي ترتب به . ويحل الوجه الاخر من الورقة ابيانا من القمص او مرادف وصالح وغير ذلك . كان كسد خلد بالقلم الاسمر تحت اعماد الاسرة واهيا المواليد والاعراس الخاصة بالاعراب والاصداء .

تقوس صغيرة

وكان التقويم في بداية السنة يدينا سبيكا ثم يأخذ في اليزال شيئا فشيئا . وعندما لم يكن يتبقى ليه الا ورقة واحدة كادوا يملغزون مكانه لقرينا يدينا يدينا ومسيكا كساقه قبل سنة والذكر انه كان ميجي جدا في طسوم حلقين الاتع الورقيات الصغيرة لالاطت بي جتي ذات الطامعة القوية هذا العمل الهام . وماكنت اني ابداء اداء هذه القروس الصغيرة .

### والآن صابحت في منزلنا هذا التقليد العائلي

(بقية المنشور على ص ٦)

مارلت كسا ذكرا اعلاه . فتجعب التسماسم الروالية للحزب في البلدان العربية . ولكن لفسا الولايات المتحدة السياسي في العالم العربي حتى لهدا الغرض لم يكن دائما موضع ارتياح في كل اييب . ولكن سياسة اسرائيل لايتسوز لسي لاية الاس ان مساورة من هذا النوع تقسوم بيا الولايات المتحدة لاطملم الدم التين الذي كتفه واحتملون لسياسة اسرائيل الترسسية وهم يعرفون هذا جيدا والفضل من كل حال من معرفة بعض الصطين العرب الذين يملكون النسم بان الولايات المتحدة مزقه اطلقت يدحا بعد الاتقاءات مستغرق في الضبط على اسرائيل لغرض ايجارها على التحويل بالمل الرست . ولكن "تكتنا" كهذه تطل امرا وليسيما ومن وحدة

صالح الولايات المتحدة واسرائيل وحدة لاتزعمزع وفي الوقت لفسه كثيرا ما يستغل اعداء العرب هذه الامالام في المساعدة الاميريكية محاولة منهم لايهامهم من دم وعون الاتحاد السوفيتي في عام ١٩٧٢ تقديم المساعدات العسكرية إلى اسرائيل والفقر الهام جسدا هو تطور تانول الولايات المتحدة واسرائيل في الفناء وتنمية الصناعات العربية الخاصة باسرائيل .

### المستقبل تقوى التصير العربية

بالرم من كل مالمناه فالاستقلال ليس مسع المستوي الاسرائيل . وفي من البيان ان الطريق إلى هذا المستقبل ليس باليسير على المقصوب العربية فهو يمر عبر قمية سبيج طاقات العالم العربي في النشال من اجل الرقوق يوجه المدوان

تاريخ علم بالنقل ويشت سطور التقويم المتقنبة اسام مغيلين كل تاريخ بلادا تقريبا . انه تاريخ علم بالنقل والذك والانتصارات . وكان هذا التاريخ مرطبا بصيري وصيري ذوي والفريقين مجلس اريطاما وثيما يصبم مع احيانا لفضل مملارنا بعضها عن بعض .

ما هو يوم ٢ فبراير ومستقبله ليه بمرود ٢٠ سنة على التمر في ستالينراد . وعندما اقول "نحن" ناني لآمنى بذلك البلاد وسعنا بل اعني لاسرنا . لان والدي كان مشركا في الحركة المتطية على لورلسا وسبكون ولاله في الفرج شيروا عند والدي كعادته القدية .

أما في يناير فسبكون فيه الاب ياشا اذ سيصادف مبرود ٥٥ سنة على توليع مرسوم لشكل الجيش الاسمر . وهذا اليوم له علاقة مباشرة بزميلين الكير لان اذ صنع التمييز وقف عند عهد الجيش . واصور كم من اللكرات سبيطرها هذا اليوم .

وما أكثر ما تحدث عنه التقويم ا من يوم ٢٠ يوليو وهو ذكرى ٧٠ سنة على تأسيس الحزب الشيوعي السوفيتي وانه ليل ٢٢٥ سنة يدا لفسا لشعب اوركاليا من اجل الاتحاد مع روسيا وتحدث من الذكرى المئوية لبلاد الفتي الروس الكبير ليوودو شاليابين وعن انه قبل ١٠ سنة تم تشكيل مصنع تشيولابين للجرارات والتحت قناة بيلوسنسكر-بالتيسيك وعن الاحتفال بالذكرى ٢٥٠ لتأسيس مدينة سفيردولسك وعل ذكره ... ان هذا التاريخ يمتلئ د لسو بدا الامر قريبا . بي مباشرة . فكتبتا الوجل بعض المخططات لهذه المدينة ولقد وجه ابناء سفيردولسك الكرامة المدرة لنا لفسور هذا اليزيل .

مدائح التحية

قسم ذكرى الترويس باحداث منذ ثلاثين عاما كنت انذاك طلبة صغيرة في عمر اندريوشا الان . كانت الحرب حارية واني اذكر جيدا ذلك اليوم يوم ١٤ أغسطس سنة ١٩٤٢ عندما اطلقت في موسكو مدائح التحية لأول مرة بمناسبة تحرير قواتنا مدنيش اربول وبيلغورود .

وانتظمت تاملاتي مع التقويم . اذ اذللج ياشا لاية الاوترياح لاسر ما . وراج الولد المتفرج من البرد يسكي وهو مبهود الانكاس .

في كبيرة هكذا . - قلت شاكحة-وبها هي اسفل

قليل ؟

فقتل ياشا شاكحا للطلل ؟

- كلى لاشاكسيه . الدمى كبيرة حقا

والصالحا الاطفال بالنسبم . وبالنسابة الشجرة

جيلة . وانت ماقلت لي هياينا ؟

- انا ؟ ارات ماقلت لي هياينا ؟

- ولات العيرة في ميني ياشا ؟

- ارات ؟ تقويم ؟

- كلا . اني يعني لياما . ودية حراكي

اعتبادية اهل الطر ... ولدت لياها ... آالة

الزمن ؟

بعد بضع دقائق كان زوجي غارقا في قراءة

التقويم وكلم من الرد على الاسئلة . والسرزل

لعلما ما حوله . ولم يستطع فيه التشفاه من هذه الحال حوله الكلمة السربية مالمشاه

- علام بالانامه لالك اشتريت هذا الشيء

كلمة شرف . لم يظهر بهال ايها ان قراءة تقويم

ستملق ؟

- اهل ؟ الملط لوق المائدة ؟

- رالع ؟

واخذ ياشا البطولة وعندما جلسنا للفساء

كان التقويم معلقا فوق المائدة وعلى الورقة الاولى

حرف حراء ؟

- عام سعيد ؟

لأشاك ليزيلنا

عادل . ولد اترت الجمعية العامة لبيعة الاسم

لجنة القرار التي اقرتت مجموعة من البلدان

قبر المتحاة وهو قرار باداة سياسة اسرائيل

والطالبة بالصباب القوات الاسرائيلية مسن

الاراضي المحتلة .

ويواصل الاتحاد السوفيتي لتقديم المعونة

والتايد لفسال الشعوب العربية المبرعوس مسن

اجل التوصل إلى الصحاب لقسوات اسرائيل

الصحابا لاما من جميع الاراضي العربية المحتلة

والتوصل إلى احترام الحقوق الشرعية لجميع شعوب

الفرق الاوسط في الجمعية العمومية لبيعة الامم

المتحدة في شهر ديسمبر عام ١٩٧٢ على اعتقاد

الايحادات ضد اسرائيل وفي مختلف البلدان

يسبب اصحابا المدواية وموافها السلبية مسن

ايهاا في سلسي لامة الفرق الاوسط على اساس

العرب .

عادل . ولد اترت الجمعية العامة لبيعة الاسم

لجنة القرار التي اقرتت مجموعة من البلدان

قبر المتحاة وهو قرار باداة سياسة اسرائيل

والطالبة بالصباب القوات الاسرائيلية مسن

الاراضي المحتلة .

ويواصل الاتحاد السوفيتي لتقديم المعونة

والتايد لفسال الشعوب العربية المبرعوس مسن

اجل التوصل إلى الصحاب لقسوات اسرائيل

الصحابا لاما من جميع الاراضي العربية المحتلة

والتوصل إلى احترام الحقوق الشرعية لجميع شعوب

الفرق الاوسط في الجمعية العمومية لبيعة الامم

المتحدة في شهر ديسمبر عام ١٩٧٢ على اعتقاد

الايحادات ضد اسرائيل وفي مختلف البلدان

يسبب اصحابا المدواية وموافها السلبية مسن

ايهاا في سلسي لامة الفرق الاوسط على اساس

العرب .

عادل . ولد اترت الجمعية العامة لبيعة الاسم

لجنة القرار التي اقرتت مجموعة من البلدان

قبر المتحاة وهو قرار باداة سياسة اسرائيل

والطالبة بالصباب القوات الاسرائيلية مسن

الاراضي المحتلة .

ويواصل الاتحاد السوفيتي لتقديم المعونة

والتايد لفسال الشعوب العربية المبرعوس مسن

اجل التوصل إلى الصحاب لقسوات اسرائيل

الصحابا لاما من جميع الاراضي العربية المحتلة

والتوصل إلى احترام الحقوق الشرعية لجميع شعوب

الفرق الاوسط في الجمعية العمومية لبيعة الامم

المتحدة في شهر ديسمبر عام ١٩٧٢ على اعتقاد

الايحادات ضد اسرائيل وفي مختلف البلدان

يسبب اصحابا المدواية وموافها السلبية مسن

ايهاا في سلسي لامة الفرق الاوسط على اساس

العرب .

عادل . ولد اترت الجمعية العامة لبيعة الاسم

لجنة القرار التي اقرتت مجموعة من البلدان

قبر المتحاة وهو قرار باداة سياسة اسرائيل

والطالبة بالصباب القوات الاسرائيلية مسن

الاراضي المحتلة .

ويواصل الاتحاد السوفيتي لتقديم المعونة

والتايد لفسال الشعوب العربية المبرعوس مسن

اجل التوصل إلى الصحاب لقسوات اسرائيل

الصحابا لاما من جميع الاراضي العربية المحتلة

والتوصل إلى احترام الحقوق الشرعية لجميع شعوب

الفرق الاوسط في الجمعية العمومية لبيعة الامم

المتحدة في شهر ديسمبر عام ١٩٧٢ على اعتقاد

الايحادات ضد اسرائيل وفي مختلف البلدان

يسبب اصحابا المدواية وموافها السلبية مسن

ايهاا في سلسي لامة الفرق الاوسط على اساس

العرب .

عادل . ولد اترت الجمعية العامة لبيعة الاسم

لجنة القرار التي اقرتت مجموعة من البلدان

قبر المتحاة وهو قرار باداة سياسة اسرائيل

والطالبة بالصباب القوات الاسرائيلية مسن

الاراضي المحتلة .

ويواصل الاتحاد السوفيتي لتقديم المعونة

والتايد لفسال الشعوب العربية المبرعوس مسن

اجل التوصل إلى الصحاب لقسوات اسرائيل

الصحابا لاما من جميع الاراضي العربية المحتلة

والتوصل إلى احترام الحقوق الشرعية لجميع شعوب

الفرق الاوسط في الجمعية العمومية لبيعة الامم

المتحدة في شهر ديسمبر عام ١٩٧٢ على اعتقاد



## نتائج دورات الشطرنج

كانت الأشهر الأخيرة من عام ١٩٧٢ حافلة بأكبر المباريات في الشطرنج منها الدوران الدوليتان في الولايات المتحدة وإسبانيا ومنها المباريات على كأس بيلات أووربا في يوغسلافيا ومنها المباريات النهائية لبطولة الاتحاد السوفيتي وهي بدورها دورة العالمية لبطولة العالم .

وقد اجتمع في مدينة سان بطونيو الأميركية جميع "عظماء" الشطرنج ، اللهم باستثناء فيشر وسباسكي اللذين لم يشاركوا في تاج الشطرنج العالمي .

وقد صدر قائمة المباريات الثلاثة الأولى وحسباً لاصحاب الشطرنج السوفييتيين وبطل العالم سابقاً بتروسيان وكاربوف وبطل الشطرنج الهنغاري بورتش ، وقد حصل كل واحد منهم على ١٠,٥ نقطة من ١٥ نقطة .

ويجدر هنا أن نذكر بأن لقب البطل السوفيتي الشاب كاربوف (٢١ سنة) كان مستقياً وفي الوقت نفسه جيداً بشكل هيب . ولعب إلى الأمام أن كاربوف قد تلقى الترقية الأولى والثانية في دورة الشطرنج التي جرت في الشام الماضي أحياء للكبرى اليوشين ، سبق الأبطال المعروفين مثل سباسكي وبتروسيان وسال وسيسلوف ، بل وحتى في المباريات الكبرى الأخرى التي اشترك فيها كاربوف خرج مرفوع الرأس دالاً من الانتصارات السريعة . ويتولد الطابع هو أن كاربوف له قابلية كبيرة على التمرير . وهو يلعب بسهولة ويكاد لا يخطئ .

وفي الدورة الدولية الأخرى التي جرت في بالادي مالوكا (إسبانيا) لعب هذا البطل يتصدر من جديد قائمة

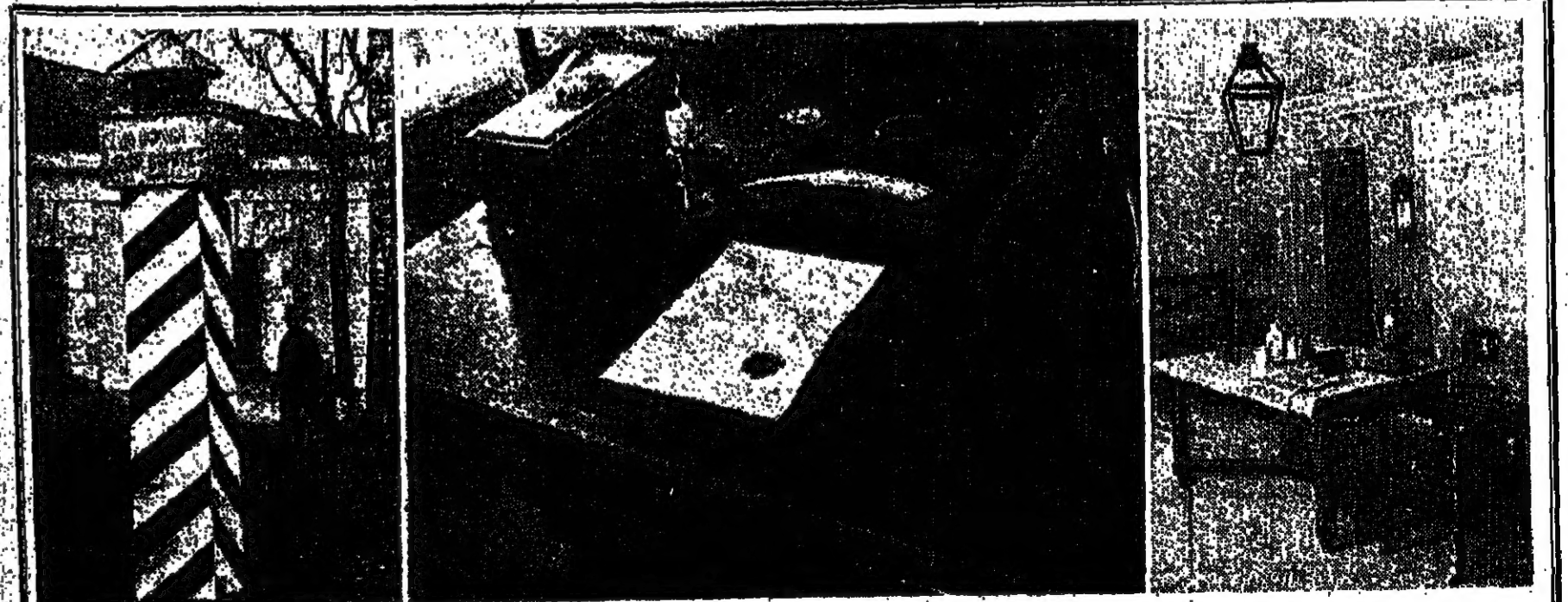


طوايح حرم بركة

اصدرت وزارة المواصلات طابعاً بريدياً بمناسبة الذكرى الخامسة والخمسين لثورة أكتوبر الاشتراكية العظمى . وسعى الطابع ٤ كيكيات ، قام بتصويره الفنان بينتوف . وهو يعكس صورة ليتين على خلفية راية حمراء وبطل ذهبي . وقد كتبت على الجهة اليمنى منه كلمات هان الصداقة الانوية للمعرب الاتحاد السوفيتي من اعظم مكتسبات أكتوبر . لون الطابع احمر ولغتين تسعين الاطراف ١١ ١/٢ .

صدر طابع بريدي يزينيل بمناسبة الذكرى الخامسة والخمسين لتأسيس الشرطة السوفيتية . صور عليه راية حمراء وشارة الشرطة الباسل وكتبت تحت الكلمات التالية : "صداقة النظام الاشتراكي" . سعر الطابع ٤ كيكيات ، اللون احمر وردي ولغتين تسعين الاطراف ١١ ١/٢ الزمام كرسووكوف .

يلق متحف المواصلات المركزي الذي يحمل اسم بروف في لينينغراد وسيحتفل هذا العام بالذكرى المئوية على تأسيسه وتحتفل في هذا المتحف مجموعات طوايح روسيا والاتحاد السوفيتي . وقد صور على الطابع الكرسي للذكرى المئوية للمتف



على بعد ٢٧ كيلومترا من لينينغراد . وعلى الطريق الذي يؤدي إلى بيسكوف ، التي كانت لوقتاً تدعى السالارين إلى زيارة بيت سمسون فيرين وابنته دوليا بطل لعبة ملاهي المصطفة للشباب الروس الكبير الكسندر بوشكين . وقد حول هذا البيت الآن وسميه الشبان إلى متحف . في الصور : اللوحة أمام البيت ، وفراشة المكتب والطعام .

جست الخروف في طبخة  
واليسكرا (يلوكوتس)  
طبخه بستان بريد  
والسكرا  
تاريخ ١١/١٢/١٩٧٢  
لبنديس ٥٠٠٠٠

### انباء موسكو

مكتبة حرس المطبعة : مكتبة لوتس  
مكتبة المتحف : مكتبة لوتس  
مكتبة المتحف : مكتبة لوتس

الإدارة : موسكو  
٢/١٦ شارع لودكي  
لبنديس : ٥٥ - ٥٥ - ٥٥  
لبنديس : ٥٥ - ٥٥ - ٥٥  
لبنديس : ٥٥ - ٥٥ - ٥٥  
لبنديس : ٥٥ - ٥٥ - ٥٥